

論ニ拘泥シ山東地方ノミノ開発ニ着眼セムトスル
ハ大局ノ成算ヲ完ウスル所以ニアラズ

~~~~~

## 事項二 米国提議ノ对中国新借款團ニ関スル件

九〇 一月五日 在中国小幡公使ヨリ  
内田外務大臣宛(電報)

外交總長ニ対スル新四國借款團成立通告文並  
借款團規約及紐育會議決議ノ取扱方ニ關スル  
件

附 記一 大正九年十二月二十九日在英國永井臨時代理

大使発内田外務大臣宛電報第一〇九三号

大正九年十二月二十日内田外務大臣発在英國

永井臨時代理大使宛電報第五七四号

大正九年十二月十八日永井臨時代理大使発内

田外務大臣宛電報第一〇八一号

四 大正九年十一月二十五日内田外務大臣発永井

臨時代理大使宛電報第五三三号

五 大正九年十一月十九日永井臨時代理大使発内

田外務大臣宛電報第一〇〇四号

六 大正九年十一月十九日内田外務大臣発在米国

幣原大使宛電報第五四一号

第三号

(註<sup>1</sup>) 往電第一三三五二号ニ閔シ米国公使ヨリ一月三日附書面ヲ以

テ本件米国側修正申出事項中丁ニ就キ米国政府ハ借款團規

約並ニ紐育會議ノ決議全文ハ舊ニ銀行團側ヨリ財政交通兩  
總長ニ通告セシムルニ止マラズ本件成立通告文ニ添附シテ  
四國公使ヨリ外交總長ニ送致スグシトノ議ニ同意ナリ從ツ  
テ末段ノ字句ヲ  
“The texts of the Consortium agreement above  
referred to and of the resolutions passed at the  
recent conference at New York have now reached  
Peking and are enclosed herewith for the informa-  
tion of Your Excellency. These texts are also being  
transmitted by the Group Banks to the Ministries  
of Finance and Communications.”

ト改ムル事ヲ提議シ同時リ米国政府ハ支那政府ニ対シ決議  
全文ノ代リニ其ノ概要ヲ通告スベシトスル日本政府ノ提議  
ニ閔シ此ノ際單ニ決議ノ要領ヲ摘記スルノミニテハ不充分  
ニテ規約及決議全文ノ交附ヲ至シトスルノ意見ナリト申越  
セリ

然ルニ一月三日当館宴会ノ際英國公使館參事官ハ貴電第七

## 二 米国提議ノ对中国新借款团ニ関スル件 九〇

一一四

五五号<sup>(註2)</sup>ノ事項ニ「レフア」ン英國側モ日本政府ノ提議ニ異存無キ處米國側申出ノ次第モアリ单ニ之等關係書類ノ事ニテ肝心ノ新借款團成立通告ヲ後レシムルハ面白カラズト思考スルニ付書類ノ事ハ追テ協議スル事トシ不取敢此ノ際成立通告ノミヲ切離シ实行スル方然ル可ク米國公使ニモ其ノ意味ニテ談合ヒ見ント思ヒ居ル旨語リ本使ノ意向ヲ叩キタルニ付本使ハ其ハ別段差支ナカルベシト思考スル旨答へ置キタリ不取敢

註1 小幡公使発内田外務大臣宛電報第一三五二号ニ付テハ日本外交文書大正九年第二冊上巻三〇一文書(四四七頁)参照

2 大正九年十二月三十日内田外務大臣発小幡公使宛電報第

七五五号ハ在英國林大使発内田外務大臣宛電報第一〇九

三号ヲ轉電セルモノナリ右第一〇九三号ニ付テハ左掲附

記一参看

(附記1) 大正九年十二月二十九日在英國林大使発内田外務大臣宛電報第一〇九三号

貴電第五七四号ニ關シ共同通告案(英文北京ヨリ接到済ト存ズ)英國公使ヨリ經伺ノタメ外務省ニ來電アリ「アディ

同通告ニ参加シ差支無キ趣ヲ以テ十二月十三日四國公使會議ノ末英國側ノ提議ニ依リ右通告文ニ團体規約及紐育會議決議錄ハ支那政府ノ希望ニ応ジ何時ニテモ供覽スヘシトノ意味ヲ附言スルコトトシ一應銀行團側ノ意見ヲ確カムルコトトナレル趣ナリ仍テ我方ニ於テハ右ノ一節ヲ加フルニ対シ異存アルニ非ザルモ紐育會議事錄ヲ供覽スヘキ場合ニハ單ニ其要領ニ止メ度ク即チ議事錄中東支鐵道問題並其他直接支那ニ關係無キ事項ハ供覽ニ及ブ間敷ト認メラルニ付右ニ關シ此ノ際予メ關係公使間ニ了解ヲ遂ゲ置クコトトシタキ旨在支公使ヘ訓令シ置キタリ

尚ホ右様ノ次第ニテ英國側ノ態度変更シ来レルヲ機トシ我方予テノ希望タル關係文書發表方ニ付テモ速カニ英國公使ト懇談ヲ遂ゲ同公使ヨリ本国政府ニ好意的進言ヲ得ルニ至ル様尽力方併セテ在支公使ヘ電訓シ置キタリ御含迄

米仏ヘ轉電アリタシ

註1 大正九年十二月十八日在英國永井臨時代理大使発内田外務大臣宛電報第一〇八一号ニ付テハ左掲附記三參看

2 大正九年十一月二十五日内田外務大臣発在英國永井臨時代理大使宛電報第五三三号ニ付テハ左掲附記四參看

(附記1)

ス」ノ意見ヲ徵シタル處 text of agreement and of resolutions ヲ支那政府ノ希望ニ応ジ何時ニテモ供覽スヘシトアルニ對シ同人ハ決議ノ方ハ必要ノ場合要點ヲ示シ文書其モノヲ示サズシテモ可ナル様為シ置ク方願ハシク of resolutions ノ of a information regarding ニ書代ヘタキ旨申出デタル由ニテ英國政府ハ右修正ヲ採用シタク他關係國政府ノ意見ヲ承知シタキ趣極東部長ヨリ申出アリタリ右修正ハ貴電第五七四号御趣旨ニ副フモノナルニ依リ議事錄中直接支那ニ關係無キ事項ハ供覽ニ及ブマジキニ付我政府ニ於テモ同意見ナル旨相當時期ニ於テ回答致シ置クベシ

米、仏大使ヘ轉電セリ

註 大正九年十二月二十日内田外務大臣発在英國林大使宛電報第五七四号ニ付テハ左掲附記二參看

(附記1) 大正九年十二月二十日内田外務大臣発在英國永井臨時代理大使宛電報第五七四号

第五七四号

貴電第一〇八一号ニ關シ其後在支英國公使ハ本国政府ヨリ訓令ニ接シ往電第五三三号關係國公使ヨリ支那政府ヘノ共

大正九年十二月十八日在英國永井臨時代理大使発内田外務大臣宛電報第一〇八一号

第一〇八一号

(十二月十九日接受)

借款問題ニ關シ速ニ通告並公表ヲナスベシトノ「アディス」ノ意嚮既ニ御承知ノ通ナル處當局ニ於テモ「アディス」ノ意見ニ動カサレツツアルヲ認メタリ只當局ハ累次電報ノ通在北京代理公使上申ニ基キ通告若クハ公表ニ不同意ヲ唱ヘ居ル次第ナリ然ルニ之又「オルストン」公使着任後何等力具申アリタルモノノ如ク當局ノ態度動搖シ始メタルヤニ觀取セラルニ付テハ北京方面ニ於ケル同公使迅速説得方肝要ト存ズ我方希望ノ關係文書發表支障無キ旨併セテ同公使ヲシテ上申セシムル様致シタシ

米、仏ヘ轉電セリ

(附記4) 大正九年十一月二十五日内田外務大臣発在英國永井臨時代理大使宛電報第五三三号

第五三三号

貴電第一〇〇四号ニ關シ已ニ支那側ノ反対論ニ鑑ミ同文声明ノ發表ヲ難ンズル以上英國政府ニ於テハ在米大使宛電報第五四一号後段在支關係國公使ヨリ支那政府ヘ通告方ノ件

## 二 米国提議ノ对中国新借款團ニ閲スル件 九〇

一二六

モ当然中止シタキ意嚮ト認メタル処其後在支公使來電ニ拠レハ米仏両國公使ハ本件通告實行方訓令ニ接シ居英國代理公使モ右協議ニ參加異存無シトノコトニテ十一月二十四日協議ノ末支那政府宛通告案ヲ議了セル趣ナリ尤モ英國代理公使ハ一応本国政府ニ請訓ノ必要アル旨ヲ留保セル趣ナルモ元來同代理公使ノ進言ニ依リ目下其ノ時機ニ非ズトシテ断然同文声明ノ發表ヲ中止シタル次第ナルニ拘ハラズ支那政府ニ対スル通告案ノ協議ニ參加シ而カモ尠クトモ同代理公使ノ閑スル限り之ニ贊同シタルハ彼是撞着ノ嫌無キニ非ズ又若シ英國側ニシテ本件同文通告ニ異存無キニ於テハ予テ我方ノ提議セル關係文書ノ發表ヲ未ダ其ノ時機ニ非ズトスル英國側ノ主張ハ愈々以テ了解ニ苦マザルヲ得ザル次第ナルニ付テハ本件ニ閑スル英國政府ノ意嚮ヲ確カメラレタル上場合ニ依テハ往電第五三〇号関係文書發表方ニ閑スル懇談ノ資ニ供セラル様致度シ尚ホ乍序独リ上記ノ行懸ノミニ止マラズ最近新借款團ヲ中心トル英國側ノ対支態度ハ頗ル支那側ノ意嚮ニ氣兼ネスルノ模様アリ現ニ英國政府ハ紐育会議ノ決議ヲ承認スルニ當リ湖広鉄道逸側發行債券利札ヲ無差別ニ支払方支那政府ニ強制スルハ正当ト思考

承認ヲ求メ来タリタル處英國政府ニテハ最近白耳義和蘭

「シンヂケート」支那政府間ニ六千万法ノ借款成立ノ報ニ

接シタリ白國團加入ニ際シテハ該借款ノ提供ヲ要スル旨ヲ

附記シ承認ヲ与フベク就テハ他國政府ニ於テモ同一趣旨ニ

テ回答セン事ヲ希望シ仏米ニモ通知シタルニ付キ日本政府

ニ於テモ協調ヲ保タレタシトノ旨ヲ申越セリ不取敢

米仏ヘ転電セリ

白國公使ヘ転電セリ

(附 記六)

大正九年十一月十九日内田外務大臣発在米國幣原大使宛電報第

五四一号

第五四一号

往電第五一六号ニ關シ其後他關係國政府ノ同意ヲ得タルニ

付十一月二十日本件声明發表方在本邦米國代理大使ヨリ申

出デタルニ付同意シ置キタリ尚ホ英國政府ノ提議ニ基キ右

声明公表ニ先チ關係政府ニ於テ借款團ノ成立ヲ確認セルコ

トヲ在支關係國公使ヨリ支那政府ヘ通告シタキ旨併セテ申

出デタルニ付是亦異存無キ旨回答シ置キタリ尤モ上記声明

ハ北京ニ於ケル措置ノ進行如何ニ拘ラズ二十日發表方取計

二 米国提議ノ对中国新借款團ニ閑スル件 九一

フ答

英仏ヘ転電アリタシ

註 往電第五一六号ニ付テハ日本外交文書大正九年第二冊上巻

二七八文書(四一一頁)參看

九一 一月六日 在中國小幡公使ヨリ

新借款團成立通告ニ關聯シ在倫敦四國團ヨリ

北京代表者宛電訓到着ノ件

附 記 大正九年十二月二十四日附小幡公使発内田外務

大臣宛機密第四九九号

機密第二号

(一月十二日接受)

大正十年一月六日 在支那

外務大臣伯爵 内田 康哉殿

特命全權公使 小幡 酉吉(印)

新借款團ノ成立並關係各國政府ニ於テ承認済ノ旨支那政府

ニ通告方ニ閑シテハ屢次電報ヲ以テ及報告置候處今般客年

十二月三十一日附在倫敦香上銀行ヨリ當地代表者ニ宛テ別

紙<sup>(註1)</sup>写ノ通リ電訓アリタル趣ヲ以テ小貲正金支配人ヨリ報告

シ難キ旨附言シタル趣ニテ右ノ如キモ見様ニ依テハ支那ニ對スル同情的表示ト推セラレザルニ非ズ尤モ右等英國側ノ態度ハ一面ニ於テハ米國側ノ意図ニ楯付クモノトモ謂フヲ得ベク果シテ然ラバ英國ニ於ケル一般人士ノ米國側ニ対スル感想ノ一反映ト解セラレザルニ非ザルモ免ニ角多少注目スヘキ現象ト認メラルニ付上記ノ行懸等御含ノ上今後英國政府當局其ノ他トノ會談ノ結果何等参考トナルベキ事項アラバ隨時電報アリタシ

右米仏ヘ転電ノ上借款團成立ニ閑スル同文声明ハ右両國ニ於テハ予定ノ通公表セラレタルコトト思考スルモ為念何分電報方訓令トシテ申添ヘラレタシ

註 1 貴電第一〇〇四号ニ付テハ左掲附記五參看

2 在米大使宛往電第五四一号ニ付テハ左掲附記六參看

3 往電第五三〇号ニ付テハ日本外交文書大正九年第二冊上巻二九〇文書(四四〇頁)參看

(附 記五)

大正九年十一月十九日在英國永井臨時代理大使発内田外務大臣宛電報第一〇〇四号

第一〇〇四号 (十一月二十日接受)  
拾八日外務省ハ當地白耳義大使ヨリ對支新借款團白國參加

有之候即チ四国公使館ヨリ支那政府ニ対シ成立通告ト同時ニ当地代表者等ハ

(一) 客年十月二十七日紐育發当地米國團代表者宛電報(客年十二月二十四日附機密第四九九号<sup>(註2)</sup>参照)ヲ以テ新借款團ノ正式訓令(当地各代表者宛)ト見做スコト

(二) 支那政府ヨリ申出アリタル際ハ借款團規約ヲ随意閱覽セシムヘク且銀行團側ヨリ支那政府ニ対シ新借款團ノ趣旨及目的ニ閲シ議事錄前文並同第三項(第三項)第七、第九、第十、第十二、第十六、及第十七ニ記載セル所ニ依リ完全率直ナル説明書ヲ送致スルコト

(三) 地租ニ閲スル支那側ノ杞憂ヲ一掃スル為紐育會議ノ決定事項中何等是レヲ外国人ノ管理ノ下ニ置クトカ或ハ特種ノ担保トスルカ如キ条項ナキコトヲ明ニスルヲ可トス

(四) 交通總長ヲ委員長トスル委員会ノ下ニ鐵道統一ヲ為スハ外國管理区域ヲ縮少スヘク決シテ拡張スルモノニ非ザルコトヲ指摘スルコト

(五) 新借款團カ「支那ニ対シ借款ヲ押着ク」トカ党争ノ継続ヲ齎ラス資金ノ供給ヲ為サンコトヲ欲ストノ印象ヲ証明スル為新借款團ハ真個ノ改造ノ目的ニ使用サレ且ツ各省

ヲ統轄スル代表的政府ノ外何等資金ヲ貸与スル意向ナキヲトヲ明ニスルヲ要ス  
(六) 以上ノ外新借款團ハ支那富源開發ノ為支那銀行團ト提携スヘク之カ實現ノ方途トシテ支那市場ニ於テ銀貨ヲ以テ募債スヘキコトヲ切言スルコト  
ト有之右ハ往電第三号米國政府ノ申出トハ頗ル逕庭アリ何レノ途四国公使更ニ會議ノ上纏マリヲ附クルノ外無之ト存候此段及報告候也

#### 註1 別紙省略

#### 2 機密第四九九号ニ付テハ左掲ノ附記參看

(附記) 大正九年十二月二十四日在中国小幡公使發内田外務大臣宛機密第四九九号

新借款團ニ閲シ、紐育米國銀行團本部ヨリ北京米國團代表銀行宛ニテ中国ノ前渡非公式申込ニ對スル条件指示ノ件

機密第四九九号

大正九年十一月二十四日

在支那

特命全權公使 小幡 西吉(印)

外務大臣伯爵 内田 康哉殿

(大正十年一月六日接受)

際の借款条件等ニ閲シ何等紐育會議ノ議ニ上リタル次第トモ存ゼラレズ聊カ米國側專擅ノ嫌アルヤニ被存候尤モ右米

國團ノ來訓ハ既電ノ通り執行スルニ至ラザリシ次第ニテ本來電写ノ如キモ既ニ御入手済ト信シ候へ共為念茲許及送附候條御查閱相成度此段申進候也

註 別紙十一月一日紐育米國團發 International Banking Corp. 宛電文寫省略

九二 一月七日 内田外務大臣<sup>(註3)</sup> 在中国小幡公使宛(電報)

对中国新借款團成立ノ对中国通告ニ閲シ我方ノ執ルベキ措置ニ付訓令ノ件

第六号

貴電第三号ニ閲シ不取敢此際借款團成立通告ノミヲ切離シ实行スベシトノ英國側意見ハ至極同感ニ付團體規約及議事録ノ件迅速円満ニ議纏マラザルニ於テハ右英國側意見通り実行ノ運ヒニ至ル様御措置アリタシ尚米國側ノ提議ハ手続上余リニ煩瑣ノ嫌アルノミナラズ元來支那側ニ直接關係無キ事項ヲモ擧ケテ悉ク通告スルノ必要ヲ認メ難ク右ニ就テハ英國政府ニテモ同感ナルコト客年往電第七五五号<sup>(註1)</sup>ニテ無米國團ノ独斷的行動ナルガ如キヤニ見受ケラレ斯ノ如キ実債發行条件ノ内商議方等ヲ含ミ居リ其文意ヨリ見レバ寧ロ

承知ノ通ニテ其後最近「アディス」ヨリ新借款團北京代表者ニ対シ上記ノ趣旨ニ依リ委曲電報セル趣ニ付右倫敦來電貴地正金支店ニ就キ御承知ノ上客年往電第七四三号當方ノ意見ト併セ御考量ノ末英國公使ト協調シ仏國公使ノ贊同ヲモ得ラレ米國側ノ再考ヲ求メラル様致度シ將又客年貴電第一三五三号ニ関シ其後英國公使ヨリ本国政府へ具申済ナリヤ御確カメノ上電報アリタシ

註1 客年往電第七五五号ニ付テハ前掲小幡公使一月五日発内田外務大臣宛電報第三号末尾ノ註2参照

2 客年往電第七四三号ニ付テハ日本外交文書大正九年第二冊上巻三〇三文書(四五〇頁)參看

3 客年貴電第一三五三号ニ付テハ日本外交文書大正九年第一冊上巻三〇二文書(四四八頁)參看

九三 一月七日 内田外務大臣ヨリ  
在本邦米國臨時代理大使宛

对中国新借款團關係文書公表ニ閲シ回答ノ

件

亞一送第一号

以書翰致啓上候陳者客年九月支那政府ニ通告セル對支新借款團關係諸文書ヲ公表セムトスル帝国政府ノ提議ハ貴國政

gré au Gouvernement Impérial de vouloir bien recommander au Président du groupe des banquiers japonais à New York d'appuyer la requête italienne tendant à obtenir la participation au Consortium international pour les emprunts chinois.

Tokyo, ce 12 Janvier 1921.  
(欄外註品)

大正十年一月十一日伊國大使來談手交、回答請求（内田外相印）

九五 一月十七日 内田外務大臣ヨリ  
在英國林大使宛（電報）

伊國ノ对中国新借款團ノ参加要請ニ対スル

英國側回答振等確メ方訓令ノ件

第二一一印

客年往電第五六〇号前段ニ關シ在本邦伊國大使ヨリ一月十  
一日附覺書ヲ以テ対支借款團ニ參加方ニ閲スル伊國ノ要求

ヲ支持シ日本銀行團ニ推奨セラレ度旨申出デタル処曩ニ英  
國政府ニモ同様申出アリタルニ対シ同國側ニ於テハ客年貴  
電第一〇四六号ノ通回答済ナリヤ將又他關係國ニ於テモ右

英國側回答案ニ同意ヲ表シ來リタルヤ否ヤ至急關係當局ニ  
英國側回答案ニ同意ヲ表シ來リタルヤ否ヤ至急關係當局ニ

御確メノ上結果電報アリタシ

右米仏ニ転電ノ上本件ニ閲シテハ日英米仏四ヶ國ニ於テ可  
成歩調ハニスル方望マシキニ付其含ヲ以テ本件伊國ニ対  
スル回答案ニ閲スル任國側意嚮ヲ訊シ電報方訓令トシテ附  
註セラシタシ

註1 客年往電第五六〇号ニ付テハ日本外交文書大正九年第一

冊上巻二九七文書(四四四頁)參看

2 客年貴電第一〇四六号ヲ省略セルガ右ハ英國ガ伊國ノ參  
加要請延期ヲ可トスル旨回答方提議シタルニ付其措置振

ヲ請訓セルモノナリ

九六 一月十七日 島正金銀行借款課長ヨリ  
内田外務大臣宛

湖広鐵道統借款其他ニ閲スル在北京正金支店

來電写送付ノ件

附屬書 右一月十四日在北京正金支店發同本店宛來電第  
二号写

（一月十九日接取）

大正拾年壹月拾七日

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳藏（印）

外務大臣伯爵 内田 康哉殿 拝啓

湖広鉄道統借款問題ニ就テハ去拾式日付ニテ及御報告候通り同日弊行北京支店ニ電報致候處同支店ヨリ去拾四日付ニテ別紙写ノ通リ返電致越候ニ付茲許同封供貴覽候 敬具

(附属書)

一月十四日在北京正金支店発同本店宛電報第三号写  
湖広鉄道統借款其他ニ閲スル件

第三号

昨日香上銀行 Allen & Hukuang 鉄道統借款問題ニ閲シ現状ヲ説明シ置クベシトテ大要左ノ通り語レリ

支那政府ハ昨年来数回ニ亘リ同鐵道統借款ノ履行ヲ英米仏國三銀行ニ迫リ來リタルモ

第一、独逸發行公債利札問題ハ米国側ノ強硬ナル主張ニ依リ未解決ナルコト

第二、原契約ハ今日ノ事情ニ適セズ条件ノ修正ヲ要スルコト

第三、契約ハ新四国團ニ提供セラレタルヲ以テ当事者ノ変更ヲ要スルコト從テ本借款ニ對シ日本側ノ意向ヲ

モ確メ置クベキ必要アルコト等ノ事情アリテ交渉遂巡シ居レリ殊ニ支那側ニテ本借款ニ對シ第三國ノ參加ヲノ内容等ハ未ダ正式ニ支那政府ニ通告セラレザルヲ以テ借款團ノ立場ヨリ此問題応酬シ不能外國銀行側ハ頗ル Awkward Position ニ在リ云々

尚貴方電信中ノ Addis 電報ハ支那政府ガ前述ノ通り單ニ第三國ニカト言ヒテ特ニ日本ト明言セズ又参加拒絶ノ理由ヲ示サザレドモ團体規約並ニ現下ノ排日風潮ヨリ推想シテ事実上日本除外ヲ意味スルモノト了解ス此問題ヲ如何ニ处置スベキヤニ就キ Allen ナリ私電ヲ以テ E.G. Hillier ノ意見ヲ求メタル結果ナル由

貴方電信ニテ照会ノ件右ニ依リ了悉相成度

序ニ申述候新借款團ヨリ支那政府ニ對シ通告ス可キ事項ニ閲シ日英米各意見ヲ異ニシ当地團体代表者ニ於テハ遁従ニ苦ミ殊ニ又米國代表者 Stevens ハ倫敦又ハ紐育ヨリノ訓令ヲ受クベキ地位ニアラズ予ハ予ノ判断ニ任セ行動スルアルノミト放言致居由ニテ十二月三十一日附倫敦電報ニ閲スル代表者會議開催モ自然躊躇シ居ル由 Allen

ハ洩セリ從テ貴方電信第二一〇号ノ件ハ未ダ問題トスル迄ニ至ラズ

九七 一月二十日 在仏國石井大使宛(電報) 内田外務大臣宛(電報) ノ旨外交部ニ共同通告ノ件

対中國新借款團ヘノ伊國參加ニ付伊國政府ヨリ  
リ仏國政府ニ何等申出無カリシ旨報告ノ件

第七五号 (一月二十三日接受)

在英大使宛貴電第二一號ニ閲シ

客年往電第五七四号ニ閲シ在支關係國公使ヨリ共同通告問題ハ其後米國公使ヨリモ意見出デ議容易ニ經マラズ為ニ在  
再今日ニ迨ビタルガ一月十八日關係國公使會議開催ノ結果

漸ク意見一致シ同日付ヲ以テ別電三〇号ノ書面ニ日英米仏公使連署ノ上外交部ニ送致セリ当初紐育會議決議ヲモ併セテ支那政府ニ供覽スヘシトノ議アリタルモ前電ニテ申進シタル通り右決議中支那ニ直接關係無キ事項ヲモ悉ク支那側ニ提示スルノ必要無カルベク英國側ニ於テモ大体同意見ナルニ付旁々評議容易ニ一決セズ結局右紐育決議供覽ノコトハ後廻ハシトシ不取敢別電ノ次第ヲ通告スルニ止ムルコトトナレル趣ナリ御含迄

米仏ヘ転電アリタシ

九八 一月二十一日 在英國林大使宛(電報) 内田外務大臣ヨリ

对中国新借款團成立並關係國政府之ヲ承認済

一一一 米国提議ノ对中国新借款團ニ閲スル件 九七 九八

(電)

1月11日内田外務大臣発在英國林大使宛電報第三〇號  
1月十八日附对中国新借款團成立ニ付四國公使ニ中国外交部  
(米) 著者ハ通船

第三〇號

The undersigned Representatives of America, Great Britain, France and Japan have the honour to inform Your Excellency that an Agreement on the lines tentatively adopted in May 1919 at Paris by the Representatives of the investing public of the countries above mentioned, covering the formation of a new Consortium for the assistance of China by providing the capital required for constructive works, has now been confirmed at New York by the signatures of duly accredited representatives of the four Banks Groups, and that this international association thus coming into existence, under the name of the Consortium, has received the full approval of the four Governments interested.

The text of the Consortium Agreement signed on October 15, 1920, at the recent conference in

New York, is being communicated by the Group Banks Representatives to the Ministries of Finance and Communications.

註 在英國林大使へ公文(英文)、1月十八日附リト翻譯、Monsieur le Ministre, マニテ書由サン末尾ニ Charles R. Crane

(米) B. Alston (英) Maugras (仏) 及 V. Obata  
(日) 在英國林大使宛(電報)  
北原ニ於ケル新借款團代表者間意見不一致ノ

九九 1月11日 内田外務大臣ヨリ  
在英國林大使宛(電報)  
北原ニ於ケル新借款團代表者間意見不一致ノ

第三〇號

客年往電第五六〇號後段ニ關シ其後任國政府並同トノ間ニ懇談ヲ試ミルノ機会ヲ得テナタリヤ北京ニ於ケル團体代表者間モ兔角田滿ナル統一ヲ欠クモノノ如ク現ニ米國團代表者「ベチーヴン」ノ如キハ倫敦本部「アディス」ヨリノ申出ニ何等拘束セラル理由無ク從テ自分ハ自分ノ所存ニ依リ行動スルノミト唱ヘ兔角我儘ノ行動多ク從来在北京銀行團ノ代表トシテ行動シ來レル香港上海銀行代表者モ甚シ

ク迷惑ヲ感シシタルノマニアズ延テ我正金銀行ニ於テセ

自然不動不便ヲ感シ居ル実情ナルガ往電第二九号四國公使

會議ノ際小幡公使ハ一應各公使ノ意嚮ヲ承知シ置キ度シト

前提シ元來新借款團本部ハ從來通り倫敦ト承知シ可然カ或

ハ本部ハ紐育ニ移リタルモノト解シ可然ヤトテ近來銀行團

事務多少区々ニ亘リ居ル様ニモ見受ケラル次第ヲ指摘シ

タル処英國公使ハ團體決議第十九条ニ各國銀行團ハ英國團

ノ事務費用トシテ年千七百五十磅ヲ交付スル取極アルヨリ

推定シ借款團本部ハ依然倫敦ナルコト解釈シ居ル事ヲ答

ヘ米國公使ハ本國ヨリ未タ何等ノ通報セ無ク本問題ハ自分

ニ於テ從來何等考ヘ居ラザリシ次第ニ付本国政府ノ意向ヲ

問合ハスヨリトベズハシタル趣ナリ御令迄

米仏ハ転電アリタ

註 客年往電第五六〇號ハ日本外交文書大正九年第一冊上卷11  
九七文書(四四四頁)

~~~~~

地位立場等ニ付正金北京支店ヨリ本店觀察報

勘ノ件

附屬書 1月十五日付在北京正金支店ヨリ棍原本店頭取

宛書翰写

第一三七號

大正十年 1月 11 日

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳藏(印)

外務省亞細亞局長 芳沢謙吉殿

拝啓

湖広鐵道統借款ノ件

本件ニ關シ弊行北京支店ヨリ去十五日付ヲ以テ別紙ノ通り

報告致越候ニ付其写供貴覽候 敬具

(附屬書)

1月十五日付在北京橫浜正金銀行支店ヨリ棍原本店頭取宛書翰写

100 1月11日 島正金銀行借款課長ヨリ
芳沢謙吉局長宛

湖広鐵道統借款問題ニ付新借款團下ハ

北京銀行團事務室 小貫慶治

111回

本店
頭取 梶原仲治殿

拝啓

湖広鉄道続借款ノ件

本月拾式日当地香上銀行ノ Allen 氏ハ湖広鉄道続借款問題ニ關シ一ト通リ現状ヲ説明シ置キ度ト其要領ヲ説キ聞カセタルガ其翌日偶々貴電ヲ以テ支那政府ガ同鉄道借款ニ日本ノ参加ヲ拒絶セル理由ヲ倫敦情報ニ基キ御問合セ相成候ニ付御答電旁々一昨日別紙^(註)ノ通り發電致置候間事情大略御推知被成候事ト存候倫敦電ニ依レバ支那政府ハ日本ノ参加ヲ拒絶セリ云々ト有之候得共 Allen ノ説明ニヨレバ交渉中支那側ハ單ニ第三國ト云ヒテ或一國ヲ特ニ明言シタル事無之由ニ御座候乍去新借款團規約内容ノ大概ヲ知悉セル支那政府ニアリテハ湖広鉄道契約ガ新借款團ニブールサレ隨テ日本ガ之ニ参加スル事ト可相成事ヲ承知シ居ル筈ナルニ付所謂第三國ハ明カリ日本ヲ指ス事ト信ジタルニ付 Allen ハ其意味ニ於テ在倫敦ノ「ヒリヤー」ニ打電シタルモノナル由申居候無論拒絶ノ理由ニ就テハ支那側ガ曾テ説明ヲ与ヘ

タル事無之由ニ候得共 Allen ノ推測ニヨレバ一般排日風潮ヲ顧慮シタル為メナル可シト申居リ候
貴電中ニモ有之候通り「ヒリヤー」ハ之ガ対策トシテ數ヶ条ヲ指示致居候得共新借款團ノ成立其規約及會議事項等今以テ公式ニ支那政府ニ通知サレ居ラズ隨テ借款團ニ Pool サレタル権利等ニ就テモ表面支那政府ハ何等関知セズ新借款團ハ支那側ニ対シテ尚日陰者ノ如クニ相成居候事故湖広続借款問題ニ対シテモ未ダ新借款團ノ名目ヲ以テ堂々ト応酬スル不能ル地位ニ有之モノト存居候

要スルニ根本問題トシテ新借款團成立及其目的等ヲ明カニ支那側ニ了解乃至承認セシメザル間ハ仮令個々ノ問題ヲ商議スルモ双方ノ態度ハ不即不離曖昧模糊ノ状態ヲ脱スル能ハザルハ已ムヲ得ザル次第ト存候然ルニ新借款團ノ成立ニ関シ支那政府ニ対スル通告事項ニツキテハ三国三様ノ意見有之候様相見工候ノミナラズ新借款團ノ中心ハ何レニアリトス可キヤモ明瞭ヲ欠キ随テ竜動又ハ紐育ヨリノ來電ニ対シテ当地代表者等ハ適從ニ苦ム事有之候 Allen ハ團体決議録第拾九條ヲ引用シテ團体本部ハ依然トシ竜動(香上)ニ在リトナセ共新米ノ米國團代表者 Stevens 氏ハ予ハ竜動乃

至紐育ノ訓令ヲ仰クノ地位ニ在ラズ予ハ予ノ判断ニ任セテ行動スルノミト放言セルヤニテ Allen ハ痛ク其非協調的ナ

ル態度ヲ難シ居リ隨テ昨年十一月三十一日附四國團ヨリ四

國團ヘト冒頭シタル竜動電報(支那政府へ通告ス可キ事項

ヲ列挙シタルモノ)ヲモ当地四國團代表者會議ニ附議スル

ヲ躊躇シ居ル次第ニテ Allen ハ湖広鉄道續借問題ノ行掛リト共ニ多少当惑ノ色アリ何れ自國公使ノ意見ヲ聽キタル上ニテ何等カノ措置ニ出ヅ可キ由ヲ申居候

仏國代表者ハ新借款團成立以來何等之ニ對スル特別ノ訓令

ヲ自國團體本部ヨリ受取リタル事ナキ由ニテ目前自己ノ立

場ヲ説明シテ只「待テ待テ待チ居ル斗リ」ト申居リ候同代

表者ハ開稅均分預入ノ問題ヲ昨年十月ノ紐育會議ニ附議スル事ヲ提議シ置キタレ共自國ノ代表者ハ何故力之ヲ提議セ

ザリシトテ不平ヲ洩シ居候此事ハ別ニ可申上候

以上湖広続借款問題ニ關聯シ新借款團目下ノ地位立場等當方面ヨリ觀察セルママヲ御参考迄ニ申述候

敬具

註 前掲五六文書附屬書ト同文ニ付省略

100 一月二十七日 在中国小幡公使ヨリ
内田外務大臣宛(電報)
銀行團側ヨリ中国財政及交通兩總長ニ新借款
團規約全文写送付済ノ件

第八三号
往電第四七号ニ関シ
(1月二十七日接受)

銀行團側ヨリ財政交通兩總長ニ宛一月二十六日附ヲ以テ借款團規約全文写送付済ノ旨小田切ヨリ報告アリタリ委細郵報

註 一月十八日小幡公使発内外務大臣宛電報第四七号ヲ省略
セルガ該電ハ一月十八日英米仏四國公使會議ニ於テ新借款團成立ノ对中国通告ヲ決定シ通告ヲ了シタル旨等ヲ報告セリモノナリ

101 一月二十七日 在英國林大使ヨリ
内田外務大臣宛(電報)
伊國ノ对中国新借款團ヘノ參加要請ニ對スル
回答振ニ閑スル英國政府ノ意向報告ノ件

第一二一号
(一月二十九日接受)

貴電第二二号ニ閑シ外務省ニ問ヒ合セ置キタルニ二十六日左ノ回答ニ接セリ

英國政府ハ客年往電第一〇四六号ノ趣旨ヲ以テ回答センコトヲ關係四國ニ懲罰スルト共ニ「オルストン」ニ伊國ノ要求及ビ之ガ回答案ヲ電報シ要求拒絶ノ理由ニ付何等意見アラバ上申スベキ旨訓令ヲ發セリ

其間仏國政府モ同様ノ申出デニ接シタルガ既ニ回答済ミノ由米國政府ハ回答案ヲ以テ理由薄弱ナリト目シ居ルガ如シ上記ノ次第付英國政府ハ目下「オルストン」ノ回電ヲ待チツツアルガ右接到次第外務省ニ三国大使館參事官ノ來集ヲ求メ本件ニ關シ共同ノ決定ニ達シタキ希望ヲ有ス米仏伊ヘ転電セリ

註 前掲九五文書註参照

一〇三 一月二十九日 内田外務大臣ヨリ
在中国小幡公使宛(電報)

对中国新借款團關係文書公表ヲ三月下旬迄延
期方ニ付關係國側ト懇談セラレ度旨訓令ノ件

第五七号

貴電第九三号ニ關シ本件關係文書公表方ニ付テハ元々當方ヨリ提議シタル行懸ヲ有シ從テ二月十五日發表ニ對シ我方ニ於テ本来異議ヲ唱フヘキ筋合ニ非ザルモ實ハ客年十月右

我方提議以來意外ノ經緯ヲ生シ為ニ円満迅速ニ關係國ノ議ヲ纏ムルヲ得ズ以テ荏苒今日ニ迨ヒタル次第ナルガ其ノ内帝國議會ノ開會トナリ目下衆議院ニ於テ予算審議中ナルガ二月中旬頃ニハ貴族院ニ於ケル審議トナルベク然ルニ借款團關係文書ノ内容ハ相當議論ノ種子タルヘキ事項モアリ殊ニ米國政府來東中ニハ石井ランシング交換公文ヲ引用セル箇所アリ旁々右等文書ニシテ議會開會中殊ニ形勢緊張ノ際發表スルコトナルニ於テハ必然質問其他論議ノ資料ヲ与ヘ独り日本政府ニ対シテノミナラズ關係國ニ対スル批評ヲモ試ミルニ至リ各國側ニ面白カラザル感象ヲ與フルノ虞無キヲ保シ難キニ付テハ貴官ノ立場ハ之ヲ諒察スルモ上述ノ次第御含ノ上他ノ關係國公使ニ於テ強テ異存ナキ限り本件諸文書公表ノ儀ハ来る三月下旬ニ改メ度シ就テハ右米國公使館其他關係國側ト懇談ヲ遂ゲラレ結果電報アリタシ尚本件ハ疾ク申進スヘキ筈ナリシモ紐育決議通告ノ件未タ議纏マラザル模様ニモアリ旁々公表問題モ自然遷延スヘキ儀ト思考シ居タル次第ニ付是亦御諒知アリタシ

註 一月二十七日小幡公使發内田外務大臣宛電報第九三号ヲ
略セルガ右ハ新借款團關係文書ヲ二月十五日公表シ度キ旨

一月二十六日米國公使館ヨリ申出アリ小幡公使之ニ同意セル旨ヲ報告セルモノナリ

一〇四 一月三十一日 内田外務大臣ヨリ
在中国小幡公使宛(電報)

对中国新借款團へノ伊國銀行團參加希望ニ對
スル回答振ニ付訓令ノ件

第五九号

借款團紐育會議ニ於テ伊太利團体ノ參加問題ハ之ヲ他日ノ考慮ニ讓ルコトニ決シタル次第ハ予テ御承知ノ通ナル處最近在本邦伊國大使ヨリ本件參加方ニ關スル伊國ノ要求ヲ支持セラレ度旨申出ノ次第アリ然ルニ右伊國側ヨリ申出アリタル場合ノ回答振ニ關シ予テ英國側ニ於テハ伊貨為替相場ノ現状ニ顧ミ伊國團ノ支那公債引受ハ不可能ナルニ付加入要求延期ヲ可トストノ英國銀行團ノ所見ヲ容レ右ノ趣旨ニテ回答シタシトノ意嚮ニテ一応我方ノ同意ヲ求メ来レルコトアリ我方ニ於テモ大体異存無キモ回答ノ文面ハ寧ロ「日本銀行團ヲシテ篤ト考究セシメタル処諸般ノ事情上此ノ際直ニ本件ヲ考量スルニ便ナラズトニ付右様御諒承アリタキ旨」輕ク取扱置ク方然ルベントノ意嚮ナリシモ今回

一〇五 二月一日 在米國幣原大使ヨリ
对中国新借款團へノ伊國銀行團參加希望ニ對
スル米國政府ノ意向ニ付報告ノ件

(二月四日接受)
第五六号

貴電第一二号伊國銀行團加入ノ件ニ關シ國務省ニ問合セタ

一 一米國提議ノ对中国新借款團ニ閲スル件 一〇四 一〇五

一三九

ルリ米國政府ハ客年六月二十一日ヲ以テ在米伊國大使ノ照会ニ答ヘ米國政府トシテハ伊國銀行團ノ加入ニ異議無キモ

本件ハ關係國銀行團ノ詮議ニ俟ツベキモノナルヲ以テ同年十月ノ紐育ニ於ケル銀行團會議ニ之ヲ持出スベキ事然ル可

キ血慾憑シ置キタル處米國銀行團ノ報告ニ依レバ伊國銀行

團ヨリベ右會議ニ於テ加入申込ヲナシタルモ其加入ヲ支持

ズベキdataヲ提示セザリシヲ以テ追テ来春(即チ今春)開催ノ筈ナル銀行團會議ニ於テ其ノ申込ヲ篤ト協議ズベキ

眞當時伊國銀行團ニ説明シ置キタル趣ナリ然ルニ客年十二月六日発在英米國大使ノ來電ニ依レバ在英伊國大使ヨリ英

國政府ニ対シ伊國銀行團加入同意方要請アリタルガ英國外務省ハ四國政府ヨリ同文回答ヲ与フル事然ルベントノ意見

ナルニ付テハ米國大使館ノ参考迄ニ之ニ対スル政府ノ意見ヲ電報アリタシトノ事ナリシヲ以テ國務省ハ前記米國銀行

團ノ報告ヲ引用シ銀行團會議ノ開カルル迄ハ本件解決ノ道

無カルベキ眞回答セル趣ナリ

~~~~~

10K 一月五日 在英國林大使ヨリ 内田外務大臣宛

中國北方軍ノ兵力漸増ニ關ヘルアマス書翰

写送付ノ件  
附屬書 二月二日付アディスヨリ大久保倫敦正金銀行支店長宛書翰写  
機公第六号 (1月1十五日接受)  
大正十年一月五日 在英  
特命全權大使男爵 林 権助 (印)  
外務大臣伯爵 内田康哉殿  
支那軍隊裁撤問題ハ當地借款關係者ニ於テ注意ヲ払ヒ居ル  
処今般特ニ「アディス」ヨリ大久保正金銀行支店長ニ宛テ  
信ズベキ報道ニ拵レバ曹鋡、張作霖ハ一昨年以來却テ其兵力ヲ漸増シツツアリトテ增加兵數ヲ記載シタル書翰ヲ寄セ  
來リ候右何等御参考迄写一通及御送付候 敬具  
(在仏米両大使ニモ郵報セリ)

(附屬書)

1月1日附香上銀行アディスヨリ大久保倫敦正金銀行支店長宛書翰写

中國北方軍ノ兵力漸増ニ關スル件

(COPY)

### HONGKONG & SHANGHAI BANKING Cpn.

9 Gracechurch Street,

E. C. 3.

2nd February, 1921.

Dear Mr. Okubo,  
The Yokohama Specie Bank Ltd.

#### Disbandment of Chinese Soldiery.

Yours sincerely,

(Signed) C. S. Addis.

T. Okubo, Esq.,

10K 一月九日 在中國小幡公使ヨリ  
内田外務大臣宛 (電報)  
对中国新借款团關係書類公表ノ延期方ニ關ス  
米英仏公使ニ交換ノ模様報告ノ件

第111-卯

(1月15日接取)

貴電第七二卯ニ關シ本件書類公表ヲ二月末日迄延期方付テハ二月一日附書面ヲ以テ米國公使館ニ申送ルト同時ニ其ノ写ヲ英仏公使館へ送付シタル處米國公使折返シ我方申出ハ直ニ米國政府へ電報シ置キタルニ付回電接到次第何分ノ儀申越スくキ血回答アリ又英國公使ハ二月九日本使往訪問合セタルニ対シ右ハ當時早速本国政府ニ電報シ置キタルガ单ニ公表期日ノ問題ニ過ギザル事ナレバ日米兩國側ニテ詰合シケベ英國側ニハ別ニ異存無キ事ト信ズル旨答へ又仏國公使ハ同日本使往訪ノ序ニ問合セタルニ自分ハ旅行先ヨリ帰任早々ナリテ知悉セザルモ取調ノ上未ダ本国政府ニ電報

I have these figures from a source which may be regarded as quite reliable.

一、米国提議ノ对中国新借款團ニ閲スル件 一〇八

シアラザル様ナレバ早速電報スベキ旨申居リタリ

註 二月七日外務大臣發電報第七二号ヲ省略セルガ右ハ成ルベ

ク速ニ関係國公使トノ話合ヲ纏ムル様訓令セルモノナリ

一〇八 二月十日 島正金銀行借款課長ヨリ

芳沢亞細亞局長宛

在北京对中国新借款團英米代表者ノ歩調不一

致ニ閲スル件

附屬書

原正金本店頭取宛書翰写

第一六六号 大正十年二月十日

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳藏(印)

外務省亞細亞局長 芳沢謙吉殿

拝啓

在北京团体代表者態度行動ニ閲スル件

本件ニ閲シ在北京弊行小田切取締役ヨリ去月三十一日付ヲ

以テ別紙ノ通り報告致越候ニ付其写供貴覽候 敬具

(附屬書)

一月三十一日附在北京小田切正金取締役ヨリ梶原正金本店頭取宛書翰写

本店 頭取 梶原仲治殿 取締役 小田切万寿之助 於北京支店

頭取 梶原仲治殿

在北京团体代表者態度行動ニ閲スル件

既電ノ通り南北滿州視察ノ途中当地支店小貢支配人ヨリ電報ニ接シ预定ノ行程ヲ変更シ哈爾賓行ヲ見合セ長春ヨリ折回シ京奉鐵道ニ搭乗シ去ル式拾壹日当地へ到着致候 抑々哈爾賓地方ハ東支鐵道問題ノ中心地點タルノミナラズ 賓黑鐵道合辦契約ノ對手方タル「デホヤー」モ日下露亞銀行南北滿州總支配人トシテ同地ニ活動シ殊ニ現今各方面ニ於テ研究ヲ重ねツツアル同地本行支店銀勘定開始ノ問題存 在スルガ為入燕ニ先チ同地ニ赴キ実況ヲ視察シ相當ノ智識ヲ獲得セシモノト志シ北滿ノ旅行ヲ企劃セシ次第ナルガ中途ニシテ之ヲ見合スノ已ムヲ得ザルニ至リシハ本役ノ遺憾トスル所ニ有之候

在当地英米團体代表者間ニハ諒解ノ相違、立場ノ不同ヨリシテ延テ意見ノ疎隔ト感情ノ不和トヲ釀シツツアルハ小貢支配人ノ電報ニ拵リ既ニ推察ニ余リアル處本役到着後右二代表者ト会見ノ結果内部ノ歩調整一ヲ欠ク事實ヲ確認シ以テ該電報ニ記載セル事項ニ裏書セザルヲ得ザルハ借款團ニ取り不幸ノ至リニ有之候因テ左ニ其詳状ヲ記述シ且ソ之ニ閲スル卑見ヲ開陳致度候

第一ニ英國團体代表者「アレン」ノ語リシ所ヲ記述セんニ同人ハ客歲十二月三十一日付「アディス」發電報ニ閲シテ代表者會議ヲ開催セン事ヲ申出デタルニ米國團体代表者「スチーヴンス」ニ於テハ新借款團ハ米國ノ發議ニ基キ成立セラレタルモノナレバ旧借款團ト異ナリ香上銀行ノ主動的地位ヲ認ムル能ハズトノ意向ヲ洩シ殊ニ支那側ニ発送ス可キ文書ニ英仏日米ノ順序ヲ以テ署名スル事ニ反対シテ米國ヲ首位ニ置カザル可カラズト主張スルニ付「アレン」ハ客歲十月紐育決議第十九条 Central Agency ニ閲スル規定ヲ指摘シタル上香上ハ此歴史的決定ニ基キ行動セントスルモノニシテ敢テ主動的地位ヲ擅占セントスル旨趣ニ出デタルニ非ズト弁シ一方文書署名ノ順序ニ閲シテハ是亦旧慣ニ

一四一

在北京借款團體代表者ノ態度行動ニ閲スル件

大正十年一月三十一日

頭第十／二十七号

去テ米国团体代表者「スチーヴンス」ニ就キ其所感所見ヲ尋ネタルニ第一、主動的地位ノ問題ニ就テハ新借款團ヲ組織スル四個団体ハ各自平等ノ権利義務ヲ有シ或一団体ノ特殊ノ地位ヲ認ムルヲ得ズト称シ第二、独逸發行湖広鉄道公債利札支払問題ニ就テハ事主トシテ米国市場ニ闊スルモノニシテ該問題ガ米支間ニ円満ニ解決セラルニ非ザレバ米国市場ハ支那公債發行ノ余地ナク而シテ其解決ハ事情ヲ詳悉スル自己ニ頼テノミ之ヲ遂行シ得ル事ナルニ自己ノ到着前在当地代表者ガ支那側ト交渉ヲ進メタルハ実ニ徒勞ニ属性問題ノ性質事件ノ成行ヨリ考フルニ該問題ニ闊シテ四國団体代表者ガ協同行動スルヨリモ寧ロ自己ノ単独交渉ニ依リ其解決ヲ因ル方借款團ニ取り利益ナル可ク殊ニ支那側ハ第三國即日本ノ該鐵道借款參加ニ不贊成ノ意ヲ洩シタル由ナルガ此異議ヲ排除シテ日本ノ加入ヲ承認セシムル上ニ於テモ单独交渉ノ必要アリト弁ジ第三、十二月三十一日付「アディス」発電報ニ就テハ右ハ「アディス」「Morgan, Grenfell Co., London」間ニ取極メラレタルモノニシテ其發送前米国団体ノ承認ヲ経タルモノニ非ズ隨テ該電報ヲ金科玉条視シテ會議ヲ開催スルノ必要アリト思料セザルノミカ

チーヴンス」ニ対シ香上銀行ノ地位問題ニ就テハ日本団体ニ於テモ從來同行ノ主動的地位ヲ認メタル事ナク單ニ執務上ノ便宜ヨリ同行支店ニ於テ会合シ又同行ガ Central Agency タルニ同意セシニ過ギズシテ此事実タル四國団体平等ノ権利ニ何等影響障礙ヲ与フルモノニ非ザル事ヲ説明シ独逸發行公債利札支払問題ニ就テハ事主トシテ米国側ニ關係スルモノナレバ同人ニ於テ全力ヲ尽シテ支那側ノ諒解ヲ求ムル事ニ斡旋スルハ其至当ナルヲ認ムルト共ニ自分ノ意見トシテハ該問題ハ之ヲ單独解決シ得ルノ望ミナク第弐回鐵道公債發行ト関連交渉シテ始メテ円満ナル効果ヲ収ムルヲ得ルナラント述ベタル上更ニ一步ヲ進メ要スルニ新借款團ノ対支活動ハ去ル一月十八日關係四國公使ヨリ外交部ニ送付セル覚書ニ対シ支那政府ニ於テ何等回答ヲ与ヘタル時ヲ俟テ公然開始セラルモノト信ズル旨ヲ告ゲタルニ「スチーヴンス」ハ全然右所言ニ同意ヲ表シタルニ付去テ「アレン」ヲ訪問シテ前記「スチーヴンス」ト会見ノ要領ヲ語リ香上トシテ「アディス」ノ電報ニ接シ乍ラ之ヲ高閣ニ東ネ支那政府ニ対シテ何等行動ヲ取ル能ハザル事ノ不便ハ本役ノ同情ニ值スルモ米国団体代表者ニ於テ自見ヲ固結

所ニシテ斯カル旨趣ヲ包含スル訓令ハ之ヲ遵奉スルノ義務ニシテ該問題ガ米支間ニ円満ニ解決セラルニ非ザレバ米国市場ハ支那公債發行ノ余地ナク而シテ其解決ハ事情ヲ詳悉スル自己ニ頼テノミ之ヲ遂行シ得ル事ナルニ自己ノ到着前在当地代表者ガ支那側ト交渉ヲ進メタルハ実ニ徒勞ニ属性問題ノ性質事件ノ成行ヨリ考フルニ該問題ニ闊シテ四國団体代表者ガ協同行動スルヨリモ寧ロ自己ノ単独交渉ニ依リ其解決ヲ因ル方借款團ニ取り利益ナル可ク殊ニ支那側ハ第三國即日本ノ該鐵道借款參加ニ不贊成ノ意ヲ洩シタル由ナルガ此異議ヲ排除シテ日本ノ加入ヲ承認セシムル上ニ於テモ单独交渉ノ必要アリト弁ジ第三、十二月三十一日付「アディス」発電報ニ就テハ右ハ「アディス」「Morgan, Grenfell Co., London」間ニ取極メラレタルモノニシテ其發送前米国団体ノ承認ヲ経タルモノニ非ズ隨テ該電報ヲ金科玉条視シテ會議ヲ開催スルノ必要アリト思料セザルノミカ

該電報第四項ニ在ル “Railway Unification” ノ字句及交通總長ヲ議長トスル事項ハ紐育會議錄ニモ掲載セラレザル所ニシテ斯カル旨趣ヲ包含スル訓令ハ之ヲ遵奉スルノ義務ニシテ申述候上記「スチーヴンス」ノ談話ヨリ推考スルニ同人ニ於テハ独逸發行公債利札支払問題ヲ根本的ニ重視シテ之ニ全心全力ヲ集注シ其解決ノ曙光ヲ認メタル時ニ於テ始メテ新借款團ノ行動ヲ堂々開始セントスルノ意思ヲ懷抱スルモノノ如ク而シテ自余ノ問題ノ如キハ枝葉ニ属シ目下急遽處理スルノ要ナシトノ見解ヲ有スルモノノ如ク觀察被致候

代表者内部ノ関係右ノ如クシテ「スチーヴンス」ハ去ル十二月三十一日入燕セシモ其後代表者會議ハ未ダ一回モ開催セラレズ隨テ去月三十一日付「アディス」発電報ハ未ダ會議ニ附セラレズシテ空中ニ彷徨シ何等着落スル所無之一面代表者歩調不整ノ内状ハ其トナク外間ニ洩露シテ種々ノ揣摩臆説ヲ發生セントシツツアル本役ハ当地ニ踏込ミタル次第ナルガ此ノ如キ状況ヲ永続セシムル事ハ何レノ方面ニモ不利ノ影響ヲ与フルモノニ付其成否ハ別問題トシテ一時タリトモ局面ヲ彌縫スルノ処置ヲ取ルノ必要ヲ認メ先づ「ス

スル以上ハ目前協同動作ノ望無之何レニシテモ四國公使提出覺書ニ対スル支那側回答ノ來リ次第自然団体行動ノ開展ヲ見ル可キニ付隱忍時ヲ俟テハ如何ト慰撫勸説セシニ同人ハ甚ダ不満ノ色アリシモ事実ヲ認容スルノ已ムヲ得ザルノ状ヲ示シ候此ノ如クシテ英米両代表者ノ態度ハ姑息的ニモ多少落付キタル結果去ル貳拾六日香上銀行支店ニ於テ新借款團北京代表者會議開催セラル事ト相成候同日ノ會議ハ新借款團新代表者最初ノ会合トモ称ス可キモノナルモ前記ノ通り紛乱ノ内情アルガ為メ會議トシテ何等特筆ス可キ事柄モ無之極メテ乾燥無味ニ経過致候其概況ヲ略叙セシニ去月三十一日「アディス」発電報ニ就テハ「スチーヴンス」ニ於テ前項ニ記載セラレタル如キ意見ヲ陳述シ隨テ會議ハ之ニ闊シ何等取ル可キ措置ヲ決定スルニ至ラズ次ニ湖広鉄道問題ニ就テハ仏國団体代表者「ペイラン」ヨリ支那政府ハ四鐵道ノ利益ヲ以テ該鐵道工事ヲ統行スル事ニ決定セリト報告シ（敝信頭第十／二十八号本月二十一日政府公報参照）國務院決議文ヲ提出シテ之ニ對スル代表者ノ意見ヲ叩キタルニ付本役ハ右決議ノ基礎タリシ交通部ノ提案ニハ四鐵道利益繰入ト外国借款トノ關係ヲモ叙述シ

アレバ此等ヲ訳出シタル上參酌考慮スルノ必要アル事ヲ述べ一方「スチーヴンス」ノ湖広鉄道公債問題ニ対スル態度

前記ノ通リナルヨリ仏國側ノ提議ハ有耶無耶ノ間ニ葬ラレ次ニ「アレン」ハ同鐵道問題ニ關スル交渉始末ヲ略叙シタル上支那側トノ往復書類ヲ提出セシガ日米両代表者ハ其最

後即去月某日付ニテ支那側ニ送リタル文書中ノ一節ニ（写ハ入手次第送付ス可シ）湖広鉄道ノ完成後川漢鉄道ノ建設ニ着手ス可シトノ予断的意思ヲ發表セル点アルヲ指摘シテ

是ハ新借款團ノ意思ニ非ザル事ヲ説明シタル上該問題全体ハ他日ノ考慮ニ譲ル可シト述べタルニ皆異議ナク次ニ「アレン」ハ上海商務總会ヨリ團体規約發表ノ必要ヲ四國公使ニ通電セシ問題ニ就キ列座ノ意見ヲ求メタルニ付本役ハ關係公使及代表者全部同意ノ場合ニハ日本側トシテハ右發表ニ異議ナキ事ヲ述ペタルニ各代表者共自國公使ノ意見ヲ求ムル事ニ一致シ（本月二十七日附當方電信第拾壹号参照）

終リニ於テ本役ハ前以テ英米両代表者ト打合セタル通り各代表者ニ對シ新借款團成立ニ關シテハ過般關係四國公使ヨリ外交部ニ覚書ヲ提出セラレタルニ付之ニ對スル支那政府ノ態度明白トナリタル上ニ於テ團體代表者ノ採ル可キ方針ノ上可然御處理相成度致希望候

「スチーヴンス」ハ往復約參週間ノ予定ヲ以テ去ル貳拾九日当地ヲ発シ廣東ニ向ヒ候其用務ニ關シテハ何等聞ク所ナカリシモ同人出發前廣東省内ノ粵漢鐵道狀況等ヲ調査セシ事實モアレバ本件亦其旅行目的ノ一ナラント被察候「アレン」ノ言フ所ニ拠レバ香上銀行「ヒリヤー」及中英公司ノ「メヤース」ハ既ニ英京出發當地ニ向ヒツツアル由ニ有之候

右報告旁々卑見開陳致候  
写、倫、紐、上、頭取席（四）、漢、天、大、香  
敬具  
註 十二月三十一日附在北京小田切正金取締役ヨリ本店棍原頭取宛頭第十／二十八号支那政府ノ粵漢鐵道建設計画ノ件ハ二月十四日正金島借款課長ヨリ芳沢亞細亞局長ニ写ラ送附

態度ヲ協定ス可シト提議セシニ一同之ニ異議ヲ表セズシテス可キ現象ニ非ザルハ何人ト雖モ首肯スル所ナルガ備熟ミ其此ニ至レル事情ヲ遡査スルニ幾多枝葉ノ原因アル可キモ

要スルニ團體本部所在ノ明白ナラザル一事コソ其根本的欠陷ニアラザルカト被存候今ヤ当地ノ局面ハ支那政府ノ四國公使提出覺書ニ對スル回答ノ來ルヲ俟テ代表者ノ方針態度ヲ協定ス可シトノ我提議ニ因リ纔ニ収拾シ得タリト雖モ此

方法タルヤ固ヨリ一時ノ彌縫手段ニ過ギズ苟モ根本的欠陷ニシテ徹底補修セラレザラソニハ一旦支那政府ノ回答ニ接

到セシ場合ニ於テ直チニ前度ノ紛擾ヲ惹起ス可ク又其回答ニ接テゼル以前ニ於テモ或事故ノ發生ニ伴ヒ同一状態ヲ再発スル事ナシトモ限ラズ候而シテ其際尤モ憂慮ニ勝ヘザル所ハ日又一日斯ノ如キ關係ノ繼續ハ代表者内部不統一ノ状況ヲ自然外間ニ伝播セシメ支那側ニ對シテ面白カラザル印象ヲ与ヘシムルノミナラズ延テハ代表者ノ活動ヲ渋滞セシメ新借款團成立ノ目的ヲ阻礙セシムルノ一事ニ有之候本役トシテハ今後ニ於テモ努メテ調停的態度ヲ取り各代表者

#### 越セルガ省略ス

#### （欄外註記）

「英米両方ノ霸權争ヨリ来ル Consortium 内部ノ不統一ハ予想ノ通リニシテ寧ロ暫時此爭ヲ傍観シ最後ニ初メテ我ヨリ仲裁者ノ地位ニ立チテ活動可然今周章最モデリケートナル借款團本部問題ニ付日本ガ主動者トナリテ問題ヲ惹起スルハ無用ノ事ナリト信ズ（木村）」

一〇九 二月十四日 在広東藤田總領事ヨリ

内田外務大臣宛（電報）

新借款團方将来粵漢鐵道布設契約締結ノ場合  
之方承認方ヲスチーヴンスヨリ廣東軍政府ニ  
求メ拒絶セラレタル件

第三四号 （二月十五日接受）

東方往電第二号ニ關シ「スチーヴンス」ハ明十五日粵漢鐵道觀察ノ為メ韶州ニ赴ク筈ナルガ廖仲愷カ本十四日本官ニ語リタル所ニ拠レバ「スチーヴンス」ガ當地ニ來レル用件ハ新借款團カ将来北京政府ヲ相手トシテ粵漢鐵道敷設借款契約ヲ締結スル場合ニハ軍政府ヲシテ之ヲ承認セシメントスルモノニシテ「スチーヴンス」ハ繰返シ本件借款ハ北京政府ガ私消スルモノニ非ズシテ支那交通機關ノ完成ノ為メ

二 米国提議ノ对中国新借款團ニ閔スル件 一一〇

一四八

ニ使用セラル可キモノナレバ是非承認セラレタント申出デ

タルモ軍政府ニ於テハ北京政府ヲ一方ノ当事者トスル外国借款ハ一切承認スル能ハズト告ゲタル趣ナリ又廖ノ談ニ依

ルニ過日当地ニ來リタル米國新聞記者「アルバート」ハ「ノース、チャイナ、デーリー、ニュース」ノ北京通信員

トシテ平素広東軍政府ヲ悪罵セル人物ノ由ニテ民黨間ノ氣受極メテ宜シカラザル趣ナリ

在支公使及在上海總領事ヘ電報セリ

一一〇 二月十四日 島正金銀行借款課長ヨリ

湖広鉄道問題ニ閔スル英米仏三團体ト中國側

トノ往復文書写送付ノ件

附屬書 二月五日附在北京小田切正金銀行取締役ヨリ梶原正金頭取宛

外務省亞細亞局長 芳沢謙吉殿

第一六六号 大正十年二月十四日 (二月十五日接受)

横浜正金銀行 頭取席借款課長 島 芳藏(印)

大正十年二月十四日

湖広鉄道問題ニ閔シ英米仏三團体ト中國側

トノ往復文書写送付ノ件

原正金頭取宛書翰写

湖広鉄道問題ニ閔スル英米仏三團体ト中國側

トノ往復文書写送付ノ件

外務省亞細亞局長 芳沢謙吉殿

第一六六号 大正十年二月十四日 (二月十五日接受)

横浜正金銀行 頭取席借款課長 島 芳藏(印)

大正十年二月十四日

湖広鉄道問題ニ閔シ英米仏三團体ト中國側

トノ往復文書写送付ノ件

外務省亞細亞局長 芳沢謙吉殿

第一六六号 大正十年二月十四日 (二月十五日接受)

横浜正金銀行 頭取席借款課長 島 芳藏(印)

大正十年二月十四日

湖広鉄道問題ニ閔スル英米仏三團体ト中國側

トノ往復文書写送付ノ件

外務省亞細亞局長 芳沢謙吉殿

第一六六号 大正十年二月十四日 (二月十五日接受)

横浜正金銀行 頭取席借款課長 島 芳藏(印)

大正十年二月十四日

湖広鉄道問題ニ閔スル英米仏三團体ト中國側

トノ往復文書写送付ノ件

外務省亞細亞局長 芳沢謙吉殿

第一六六号 大正十年二月十四日 (二月十五日接受)

横浜正金銀行 頭取席借款課長 島 芳藏(印)

大正十年二月十四日

拝啓

湖広鉄道問題ニ閔スル英米仏三團体ト支那側

トノ往復文書写送付ノ件

頭書ノ件ニ閔シ北京小田切正金銀行取締役ヨリ本月五日附ヲ以テ別

宛書翰第十/三十一号

湖広鉄道問題ニ閔シ英米仏三團体ト中國側トノ往復文書写送付ノ件

(附屬書)

二月五日附在北京小田切正金銀行取締役ヨリ梶原正金銀行頭取

宛書翰第十/三十一号

湖広鉄道問題ニ閔シ英米仏三團体ト中國側トノ往復文書写送付ノ件

大正十年二月五日

頭第十/三十一号

於北京支店 取締役 小田切万寿之助

本店 頭取 梶原仲治殿

大正十年二月五日

湖広鉄道問題ニ閔シ英米仏三團体ト支那側ト

ノ往復文書写送付ノ件

右関係文書ノ中昨年四月二十八日ヨリ十月九日迄ニ往復セ

第三、獨逸發行湖広鉄道公債利札支払問題(丁号参照)該

利札支払停止ニ就テハ從來種々ノ曲折ヲ経タルモ最近支

那政府ハ更ニ讓歩シタル由ニテ現行利札支払規定ハ大略

左ノ通リナリ

(1) 支那政府ガ有効ナリト承認スルモノ

独逸發行公債ニシテ其利札ガ一千九百十七年九月三日ヨ

リ一千九百九年三月末迄ニ倫敦香上銀行ニ於テ支払ハ

レタル分ハ支那政府ニ於テ敵国人所有ニ非ザルモノト見

做シ該公債及ビ其利札ハ今後共支払ヲ繼續スベシ

(2) 支那政府ガ無効ナリト認ムモノ

前項ニ掲グル期間ニ同行ニ於テ其利札ガ支払ハレザル独

逸發行公債ニ對シテハ政府ハ之ヲ敵國財產ト見做シ該公

将来本件交渉ヲ進展セシムル事不可能ナル可シト陳述セリ(向者本件ニ閔スル「アレン」発「ヒリヤー」宛電報)

二 米国提議ノ对中国新借款團ニ閔スル件 一一〇

債及利札支払ノ責ニ仕ヤク

但シ連合国并ニ中立國人民所有ノ利札ニシテ戰爭其他ノ

理由ニ基キ右期間中ニ支払ヲ受クルコト能ハザリシ分ハ

英國政府覚書ノ規定ニ拠リ其理由ヲ明示シ且独支開戦以

前ニ購入シタル事ノ証明ヲ附シ支那公使ヘ支払方ヲ請求

ノ上其承認ヲ得タルモノハ之ヲ有効トスハク

別紙御送附旁々及御報告候

写、倫、紐、上、漢、天、帝国公使館、頭取席(四)

註 添附ノ關係文書甲乙丙丁各号ヲ省略ス

111 一月十五日 島正金銀行借款課長ヨリ

岸田亞細亞局事務官宛

対中國新借款團各團體員表送付ノ件

附屬書 右団體員表

大正十年一月十五日

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳蔵(田)

外務省亞細亞局

岸田事務官殿

拜啓

対支新借款團各團體員表送付ノ件

御下命ノ各團體員一覽表茲許差出候間御査収被成下度候

右ノ内仏國團體員ニ關シテハ昨年八月四日付ニテ同國團體

ヨリ送付致越候同團體規約(一九〇九年五月十日付)ニ記

載シアル團體員中ニク Crédit Mobilier Français 併大

記ニアラザルセ一九一一年六月十八日付六國團體規約並大

正八年六月八日付松井大使ヨリ貴省宛電報中ニハ同行モ團

體員トシテ記載有之候ニ付免ニ角別表ニ加へ置キ候次第ニ

有之候間此儀御含置相成度此段申進候

敬具

(附屬書)

日本對支投資團員

日本對支新借款團各團體員表

(大正十年一月十五日)

株式第一銀行

株式三井銀行

株式第四銀行

株式横浜正金銀行

株式安田銀行

株式朝鮮銀行

株式台灣銀行

株式住友銀行

株式山口銀行

株式加島銀行

株式第一銀行 株式十五銀行  
株式三井銀行 株式鴻池銀行  
株式日本興業銀行 株式近江銀行  
株式三十四銀行

### Members of the British Group.

(on Dec. 12th, 1919.)

the Hongkong & Shanghai Banking Corporation,

Messrs. Baring Brothers & Co., Ltd.,

the London County Westminster & Parr's Bank, Ltd.,

Messrs. J. Henry Schroder & Co.,

the Chartered Bank of India Australia & China,

Messrs. N. M. Rothschild & Sons.,

the British Trade Corporation.

### Members of the French Group.

(on June 8th, 1919.)

Paris.

Banque de l'Indo-Chine,

Banque de Paris et des Pays-Bas,

Comptoir National d'Escompte de Paris,

Crédit Lyonnais,

Société Générale pour favoriser le développement du

Kidder, Peabody & Co., Boston

The First National Bank of Boston

National Shawmut Bank of Boston

Continental and Commercial Trust and Savings

Bank, Chicago

First Trust and Savings Bank, Chicago, Illinois

Harris Trust & Savings Bank, Chicago

Illinois Trust & Savings Bank, Chicago

The Northern Trust Co., Chicago

Commercial Trust Co., Philadelphia

Girard Trust Co., Philadelphia

The Union Trust Company of Pittsburgh

The Mellon National Bank of Pittsburgh

St. Louis Union Trust Co., St. Louis

Mercantile Trust Company, St. Louis

Mississippi Valley Trust Co., St. Louis

The Anglo & London Paris National Bank, San Francisco

The Bank of California N. A., San Francisco

Wells Fargo Nevada National Bank of San Francisco

Whitney Central National Bank, New Orleans

First National Bank, Portland, Oregon

Security Trust and Savings Bank, Los Angeles  
First National Bank, Los Angeles  
Seattle National Bank, Seattle, Washington

111 1月十五日 在広東機谷少佐ニラ  
上原參謀總長宛(電報)

### 新借款团米國側代表スチーカ・ハスノ借款团ニ 閥スル演説並辯駁ノ件

廣東電報第四十七期

(1月十八日外務省写接受)

新借款团代表「スチーガンス」ハ數日前來粵軍政府各要人  
ト會見シ又昨十四日基督教會ニテ借款团成立ノ趣旨ニ就キ  
演説セリ其要旨ハ先ツ英仏ハ戰後支那投資ノ力ナク日本モ  
亦戰時中ハ可ナリ投資セシモ由下之カ維持ニ努メ居ルニ過  
ギズ之ノ以上ノ力ナク今後借款团ノ支那投資ハ其大部ヲ米  
銀行團ヨリ出スノ外ナシ米國銀行團ハ三十銀行ヨリ成リ投  
資ハ國務卿ノ監督ヲ受ケ支那ノ國利民福ノ為メナラザルセ  
ノハ一錢ト雖トモ投資セズ米國ハ六十年前歐洲ヨリ借款シ  
テ鐵道ヲ布設シ今田ノ繁榮ヲ來セリ支那モ安ソジテ借款团  
ノ投資ヲ受ケ鐵道ヲ布設シ以テ其ノ開発ヲ期セんコトヲ望  
ムヘノ意味ニテ專テ本国ノ廣告ニ努メ而シテ借款团ノ投資

「南北何レニスルヤノ主義ニ效シテハ明確ナル答解ヲ与く  
ズ孫文、廖仲愷等ノ言ヲ綜合スルニ軍政府要人ノ彼ニ対ス  
ル態度ハ極メテ冷淡ニシテ單ニ一個ノ賓客トシテ應対セル

ノミ新借款团ノ如キハ北京政府トノ交渉ニテ成立セルヤモ  
知ニザルモ西南政府ハ絶対ニ之ヲ認メ居ラズ参考週（印  
灣濱）

テ反対ノ御訓令ニ接シ居ラザルニ鑑マ永井ラシテ從来ノ態  
度ヲ以テ應酬セシムベシ

114 1月二十一日 在英國林大臣ヨリ

对中国借款团關係文書公表ノ期日打合方ニ付  
英國外務省極東部長ヨリ永井ニ申越ノ件

第九号(至急)

貴電第一九九号ニ関シ元々本件發表ハ當方ヨリ提議シタル

行懸ナルモ客年十月我提議以來議容易ニ繩ラズ今日ニ至リ  
最近在支公使團ニテハ右發表ヲ一月十五日ニシタシトノ意

見ナリシガ其ノ内帝國議會ノ開会トナリ且下貴族院ノ予算  
審議中ニ屬シ形勢緊張ノ際本件發表ヲ見バ自然種々ノ質問

ヲ試ミ就中借款团關係文書ノ内容ハ相當議論ノ種タルベク  
独リ帝國政府ニ對シテノミナラズ關係國ニ對スル批評ヲモ

試ムルニ至リ各國側ニ面白カラザル感ヲ抱カシム爾アリ  
従テ他ニ異存ナキ限り本件公表ヲ來三月下旬ニ改メ度旨小

幅公使ラシテ公使團ニ提議セシメタル處今日迄別段ノ異存  
ヲ申出デタル向無之次第ナルガ貴官ニ於テモ右ノ趣旨ヲ含

ミ参事官會議ニ於テ在支公使ト同一ノ提議ヲ為ス様永井ニ  
宣會議ヲ開キ度シトテ出席ヲ求メ來レリ時日切迫ノ今日予  
中ナルニ付發表期日等打合セノタメ二十二日外務省ニ參事

下命アリタシ

一一五 二月二十四日 内田外務大臣ヨリ 在中国小幡公使宛

## 对中国借款團内部ノ不統一問題ニ閲スル件

附屬書 二月二十日在英國林大使發内田外務大臣宛電報 第二〇五号バラフレーズ

本件ニ閲シ大要別紙ノ通在英國林大使ヨリ電報有之候ニ付委細右ニテ御了悉相成度此段申進候也

(附屬書)

二月二十日在英國林大使發内田外務大臣宛電報第二〇五号バラフレーズ

对中国借款團内部ノ不統一問題ニ閲スル件

英國當局者ハ对中国借款團關係事務統一ヲ欠ケルニ当惑セ  
ル結果日米仏各大使ニ対シ政府間ニハ少クトモ連絡ヲ保タ  
ン為メ時々極東部長並各館參事官ト会合シ協議シタシトノ  
申出アリ右ハ便宜ノ手段トシテ何レモ同意ニシテ米參事官  
ノ如キハ右協議會開催ニ熱心ナル贊意ヲ表シ居ル趣ナリ銀  
行團側ニテハ「アディス」終始本部倫敦説ヲ維持シ米國團  
ノ行動ヲ面白カラズ感シ居ルコト明カニシテ「ラモント」

第二三三二号 (一月二十七日接受)

往電第一九九号ニ閲シ外務大臣ヨリ二十三日附ニテ「コン  
ソーシアム」ノ成立ハ既ニ正式ニ支那政府ニ通告セラレ在  
支英國公使ヨリ関係書類ノ發表ニ最早何等異議ナキ旨上申  
セルニ付英國政府ハ可成速ニ右書類ヲ議會ニ提出シ度キ希  
望ナルコトヲ申越セリ

右發表ノ期日ニ付二十二日參事官會議ニ於テ永井ハ貴電第  
九九号ノ趣旨ニテ三月末ヲ主張シタルモ英米共ニ迅速發表  
ヲ主張シ彼我談議ノ結果妥協案トシテ三月十五日トナスコ  
トニ内定シ各政府ノ同意ヲ求ムルコトナリタル処英國政  
府ハ其發表セントスル書類中ニハ左記目録記載ノモノヲモ  
入ルル考ニシテ帝國政府ニ於テ何等異存アルベキヤ否ヤ承  
知シタキ旨併セ照会シ來タレリ

本使思フニ發表期日三月十五日ナレバ我議會ノ閉会モ間近  
ニ有之ベク又發表書類ニ閲シテハ別ニ御異議ナカルベク至  
急御回電ヲ請フ

書類目録

〔一九一九年三月二十二日附日本大使宛「カーボン」<sup>(註1)</sup> 来簡〕

〔同年九月二十一日附同上〕

ガ支那ノ実情ニ通ゼザルヲ指摘シ新借款團ヲ指導スルガ如

キ同人ノ態度ヲ批難シ居ル様ノ次第ニテ「アディス」ハ本  
部振ヲ發揮シテ過般当地「正金」ニ於テ本店ヘ郵送セル在北京借款團代表者宛訓令ヲ下シ居レリ尚過日「シドニー、  
メーヤー」出發前來館ノ節「スチーヴンス」ノ知識経験ヲ  
以テシテハ到底引続キ他國團代表者ト対抗スルヲ得ズ幾何モナクシテ日英代表者ニ於テ其我儘ヲ押フルヲ得ベシト語  
レルニ徵シテモ英國銀行團ノ意向ヲ推知シ得ベシ註 本件ニ閲シテハ日本外交文書大正九年第二冊上巻二九七文  
書後段参照

一一六 二月二十六日 在英國林大使ヨリ 内田外務大臣宛 (電報)

## 对中国借款團關係文書發表期日及發表書類二

## 閲シ請訓ノ件

附記一 大正九年九月二十九日附内田外務大臣發在米  
國幣原大使在英國林大使及在仏國長岡臨時代  
理大使各宛政一機密合送第一〇〇号二 大正九年十月十九日附内田外務大臣發幣原大  
使林大使石井大使各宛政一機密合送第一一一  
号三四四客年政一機密合送第一一一号中(註2)ノ往復(但シ十一  
月二十日ハ十九日附トナセリ)

(註3)乃至由客年政一機密合送第一〇〇号乙号表(註4)ノ書簡六通

(註4)一九二〇年九月二十八日附外交部宛共同通告

(註5)客年政一機密合送第一〇〇号乙号表(註5)ノ覺書

〔本年一月十八日附外交部宛共同通告〕

右ノ他客年十月十五日借款團契約全文(決議ハ省ク)ヲモ  
載セ且ツ英政府英銀行團間往復文書ヲモ含メ「ホワイト、  
ペーパー」トシテ發表スル予定ナル由(以上)

在米在仏大使ヘ転電セリ

註1 大正八年日本外交文書第二冊上巻二一八文書別電  
2 政一機密合送第一一一号ニ付テハ左掲附記二參看  
3 政一機密合送第一〇〇号ニ付テハ左掲附記一參看  
4 左掲附記一ノ別紙甲号

5 前掲大正十年一月二十一日内田外務大臣發在英國林大使  
宛電報第二九号ノ別電第三〇号

(附記一) 大正九年九月二十九日附内田外務大臣發在米國幣原大使在英國

林大使在仏國長岡臨時代理大使各宛政一機密合送第一〇〇号  
新借款團成立ニ閲シ支那政府ヘ通告方ノ件

政一機密合送第一〇〇号

本件支那政府へ通告方ノ件ニ就キ在支關係國公使ニ於テ協議決定シタル次第ハ既報ノ通ニ有之候處右支那政府ニ対スル通告文書ハ別紙甲号ノ通ニシテ又右通告文ニ添ヘ支那政府ニ提示スヘキ関係文書ハ別紙乙号列記ノ通ニ有之候間委細ハ右ニテ御了悉相成度此段申進候也

追テ別紙乙号列記各文書ハ取纏メ印刷ノ上出来次第早便ヲ以テ可及送付將又別紙乙号中團體規約案次第致居候處

右ハ不日紐育ニ於テ開催ノ借款團代表者會議ニ於テ多少ノ修正ヲ加ヘラルヘキ筈ニ付右確定ヲ俟テ通告ノロトト

相成居候為念申添候也

註 別紙甲号及乙号ハ日本外交文書大正九年第二冊上卷二六二文書附屬書一ノ別紙甲号写及別紙乙号写ト同文ナリ

(附 記II) 大正九年十月十九日附内田外務大臣発在米國幣原大使在英國林大使在仏國石井大使各宛政一機密合送第一一一号

新借款團成立ニ閲シ支那政府へ通告方ノ件

大正九年十月十九日 政一機密合送第一一一号

本件ニ閲シテハ客月二十九日付政一機密合送第一〇〇号ヲ

大正九年十月十九日 政一機密合送第一一一号

本件ニ閲シテハ客月二十九日付政一機密合送第一〇〇号ヲ

頭取席借款課長 島 芳藏(印)

回答致置候

外務省亞細亞局長 芳沢謙吉殿

拝 啓 本件ニ閲シ弊行倫敦支店ヨリ去一月十八日付ヲ以テ別紙ノ通リ報告致越候ニ付其写供貴覽候 敬 具

(附屬書) 一月十八日附正金銀行倫敦支店支配人席ヨリ同行頭取席借款課宛第二一号

アディスヨリノ北京四团体代表者宛書信案ニ閲シ請訓ノ件 第二二一號

大正十年一月十八日

横浜正金銀行

倫敦支店支配人席

China Consortium.

I enclose a draft of a general letter of instructions to the Group Representatives in Peking, which I propose to send by this week's mail, and upon which I shall be glad to receive your personal observations.

I have endeavoured to reflect in this letter the views and opinions expressed at the New York Meetings, and the fact that we were in so marked

頭取席

借款課 御中

拝 啓

本日 Sir C. Addis マリ北京团体代表者宛ニ發送スベキ書信案送附シ來リ當方意見聞合有之候處全体ニ於テ別段異議モ無之事ト存候ニ付キ大使館トモ委細打合ノ上別紙ノ通り

以テ申進置候処右ハ客月二十八日付ヲ以テ同日支那政府へ發送セル趣ニ有之尚ホ前信添附別紙乙号列記中(イ)ノ文書類ハ其後客年八月十一日付日本大使宛英国外務省書束、同年九月一日付英国外務省宛日本大使(註2)書束及同年十一月二十日日本大使宛英国外務省書束ノ三文書ニ変更スルコトトナレル趣ニ有之候間右様御承知置相成度此段申進候也

註1 日本外交文書大正八年第二冊上卷二二五文書附屬書  
2 同右三五七文書(三二六文書及三二四文書参照)  
3 同右二二六三文書附屬書

一一七 二月一日 島正金銀行借款課長ヨリ  
新借款團紐育會議實行方ニ閲ハアテイズワリ  
ノ北京四团体代表者宛書信案ノ件

附屬書 一月十八日附正金銀行倫敦支店支配人席ヨリ同行頭取席借款課宛第二一号  
アディスヨリノ北京四团体代表者宛書信案ニ閲シ請訓ノ件

第一九一號 大正十年三月一日 横浜正金銀行

a degree unanimous on all the main issues has facilitated my task. For this reason, and with a view to avoiding delay, I shall despatch the letter, furnishing copies to the Groups with the request for comment or suggestion by wire. If it is necessary I can in due course telegraph additions or alterations.

Yours sincerely,

(signed) C. S. ADDIS.

T. Okubo, Esq.,  
The Yokohama Specie Bank, Ltd.,

7, Bishopsgate, E. C. 2.

■ draft 省略、後出1月11日附島借款課長ニ芳沢亞細亞局

〔別紙1〕  
1月18日附倫敦正金支店支配人ヨリアドバ宛返翰写  
トドケバヨリノ北京四团体代表者宛書信案受領ノ件  
支店支配人席ニ同行頭取席借款課宛第111号ノ別紙参照

Copy.

7, Bishopsgate, London, E. C. 2.

18th January, 1921.

Sir Charles Addis,

第一九一號

大正十年11月11日

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳藏(母)

外務省通商司貿易課長 芳沢謙吉殿

拝 啓

本件ニ關シ弊行倫敦支店ヨリ去1月11日付テ以テ別紙

ノ通り報告致越候ニ付其写供貴覽候

(附屬書)

1月11日附正金銀行倫敦支店支配人席ニ同行頭取席借款

課宛第111号写

アドベイス書信案ニ關シ請託ノ件

第111號

大正十年1月11日

横浜正金銀行

倫敦支店支配人席

頭取席

借款課御中

拝啓

本田 Sir C. Addis ニニ別紙ノ通り北京团体代表者宛發送ノ書信案送附シ來リ候處右ハ本月十八日付弊信第111号ニ以テ御送附申上候分ト同111御座候ヘ共同氏書信文面ニヤ有之候通リ日本へ Approve ハ就キ可然御指図当方ハ被成下度候

尚回氏書信案ハ前便御送附致候分ト比較ヤハ111字句ハ

修正有之候間左様御承知被下度候

(別紙)

1月11日附トドケバヨリノ北京四团体代表者宛書信写送付ノ件

Hongkong & Shanghai Banking Cpn.,

9, Gracechurch Street, E. C. 3.

January 20th, 1921.

Gentlemen,

The China Consortium.

I enclose a copy of a general letter which I am despatching by to-day's mail to the Group Representatives in Peking. This letter is intended to afford the Representatives a preliminary indication of the course which they are to follow as the result of the

Hongkong & Shanghai Banking Corporation,  
9, Gracechurch Street, E. C. 3.

Dear Sir Charles,

China Consortium.

I beg to acknowledge with many thanks receipt of your letter of the 17th instant enclosing the draft of a general letter of instructions to the Group representatives in Peking. I personally am quite in agreement with the views expressed, but I shall, of course, mail your communication to my Principals, and in the event of their having any comments or suggestions to offer will at once inform you.

Yours faithfully,

(signed) T. OKUBO

118 11月11日 島正金銀行借款課長ニヤ

〔別紙2〕  
1月11日附トドケバヨリノ北京四团体代表者宛書信案受領ノ件

新借款团組合會議決議実行方ニ關ハシタマツ

陸屬書 1月11日附正金銀行倫敦支店支配人席ニヤ

同行頭取席借款課宛報告第111号写

右トドケバヨリ書信案ニ關シ請託ノ件

New York Conference. I have endeavoured to make the document as inclusive as possible, and venture to hope for the concurrence and confirmation of the Japanese Group in due course. In the event of any change or addition being considered desirable I shall be glad if it may be indicated by cable, whereupon there will be ample time for me to wire the consequent modification to Peking.

I am, Gentlemen,

Yours faithfully,

(Signed) C. S. Addis.

The Yokohama Specie Bank, Ltd.,

7, Bishopsgate, E. C. 2.

香港及上海英國總代表團總經理室

Hongkong & Shanghai Banking Cpn.,

9, Gracechurch Street, E. C. 3.

17th January, 1921.

The Representatives of the Four Groups comprising the China Consortium,

PEKING.

Gentlemen,

with necessary brevity the underlying aim of the Consortium, and the entire fabric of future Consortium work depends upon a clear realisation on the part of the Chinese official world that the four Banking Groups are in co-operation more for the ultimate good of China than for their own advantage.

3. Co-operative action in place of competition between the Foreign financial interests undoubtedly offers the Chinese Government the best means of securing the assistance of the money markets of the world. The demands for purposes of financial and industrial reconstruction in other countries are so great and imperative that it will require all the strength and goodwill of the Consortium to gain a hearing for China. It is therefore very desirable to make the position clear, not only to the Chinese Authorities with whom the Peking Representatives come into con-

In the draft the expenditure of moderate amounts, at the words underlined discretion of the Representatives, is sanctioned "these purposes".

tact, but to the general public by means of the Press. For the latter purpose the words underlined discretion of the Representatives, is sanctioned.

4. No opportunity should be lost of inculcating what may be termed the Consortium policy among all Chinese with whom the Foreign Representatives and Staffs brought in contact.

5. At the same time, in order to meet this united association of western world finance, the Chinese Government must itself present a united front. As long as provincial disruptions are unsettled and unchecked, so long will it be impossible for the European, American and Japanese money markets to attach adequate value to the guarantees of the Central Government as security for loans. Disbandment and re-settlement of surplus troops are conditions precedent to the flotation of

1. In sequence with the meeting of the Consortium in New York in October, and with the signature of the New Quadruple Agreement now officially notified in an Identic Note to the Chinese Government by the four Powers concerned, it has become necessary for the Representatives of the Groups in Peking to place themselves as a single unit in touch with the Ministries of Finance and Communications. They will so far as is possible constitute themselves on the lines of a local committee or board of directors; they will hold regular as well as interim or emergency meetings; and be readily accessible to the two Ministries. They will be in a position to reply to enquiries or proposals by the Chinese generally on questions of policy and specifically in matters of routine and detail.
2. The concluding two paragraphs in the Recitals to the Agreement express

any considerable loan. This must be insisted as well with courteous firmness as with inevitable iteration. If it is maintained that a loan is required with this very object of disbandment, the Consortium might not be unwilling to make preliminary advances for the purpose, provided a practicable scheme were evolved and adopted making provision for the dispersal of all factional soldiery and their reinstatement in their towns and villages of origin, or employment on public or other works.

In the draft the words of the New York conference, relating to underlined the formation of a Chinese Group, will be omitted upon an early opportunity be brought into operation, i. e. the Representatives will convey its terms to the Ministries. In so doing the outstanding reasons which led to its adoption may with advantage be cited. They are as follows:—

from leading Chinese bankers, convened with the assent of the Ministries, for the purpose. They must be informed of the meaning of "complete" Government support, (as for instance against another rival Group), and they must realise what is involved in the word "obligations". It will be clear that until a Chinese Group has breadth of organisation, i. e. combines the interests of all prominent financial centres throughout China, it cannot be entitled to the complete support of the Government. This therefore involves the union of north and south, alike in finance as in administration. Canton, Shanghai and Tientsin will all require to be fully represented in any Chinese Group. The Group, when formed, in order to attain admittance into the Consortium, must be prepared to undertake its proper share of any loan, a point which leads to consideration of Resolution XII.

(a) Recognition of the fact that the reorganisation of Chinese Finance cannot proceed unless China herself make a serious and sustained effort. The Consortium aim in this respect is to assist in the work of reorganisation, not to undertake the task from outside.

(b) Acceptance of the further fact that the War has deranged the Foreign Money markets, and that the flotation of any really substantial foreign loan may be delayed.

(c) The knowledge that certain Chinese are desirous of such an organisation and that to meet them with refusal would tend to antagonise just that section of the community whose co-operation is desired.

In the draft the words underlined the Chinese Group seeking admission into read "of the" sideration. It will be prudent in the first place to invite an expression of opinion

8. When taking action under this Resolution, relating to the question of borrowing in Silver, the advice, knowledge and experience, of a Chinese financial organisation such as is suggested above will doubtless prove of considerable value.

9. As regards Currency Reform it will be necessary to apply again for a renewal of the Loan Agreement of 1911 in April 1921. Similar periodical applications will be necessary until the contract becomes operative or is merged in another Loan Agreement. In the meantime official enquiries regarding Currency Reform will be made through the Four Governments in accordance with Resolution IX.

10. Resolution X, recording the Agreements and Options pooled, will require the official assent of the Chinese Government, since a clause in the majority of the documents in question calls for this formality in case of assignment. When the

Chinese Government fully comprehend the objects for which the Consortium has been formed no difficulty in this matter is likely to arise. It should not be necessary to point out that no single case of pooling has been made without sacrifice on the part of the actual concessionaire. That the ultimate prosperity of the country will bring increased opportunities for business must in some cases be the sole compensation for an apparent immediate loss. The willingness of the Groups to share with one another in the execution of all such enterprises affords proof that the development of spheres of influence is no longer sought by any of their countries.

11. The telegram despatched by the American Group to their Representative on October 27 has now the official authority and endorsement of the Consortium. It contains the terms of a first concrete offer to the Minister of Communications

the hope of the Groups that out of the existing inter-national railway confusion may gradually evolve a central railway administration with coordinated authority over all railway lines throughout the country.

13. The assistance which the Consortium is prepared to give to the Ministry of Communications will depend on the readiness of that Department to admit the Peking Representatives as member of the railway committee or board of direction, which the Consortium desires to see established. The object in view is to create an organisation to decide locally as far as possible all questions affecting the railways financed by the Consortium, and to strengthen the Government control.

14. Though this or any kindred proposal is likely to be met with the objection that it infringed Chinese sovereign rights, the Groups should have no diffi-

by the new organisation, and early negotiations may proceed with it for basis. The Loan must at no time have the appearance of a "forced loan". It will be made clear that the Chinese are perfectly free to accept or reject the offer; the Consortium will, as stated in a former message, neither demur to their decision nor repine if their proposals are refused.

12. There remains the important question of the Consortium Railway Policy, and the Memorandum adopted in re. which is largely the work of those of the Peking Representatives who were in New York. In this matter the utmost frankness in dealing with the Ministry of Communications is called for. In as much as the proposals so far outlined involve a reversal of much of the policies and practices heretofore in operation, it is not to be supposed that any cut-and-dry scheme will command unanimous approval. It is

culy in showing that this is far from the intention or effect of the proposal. It is hoped that with diplomatic support the Peking Representatives may succeed in convincing the Ministry of Communications that their aim in making this proposal is to remove the many causes of friction and misunderstanding which have impeded progress in the past.

I am, Gentlemen,  
Yours faithfully,

C. S. ADDIS.

# Minutes VII <日本外交文書大正九年第一回上樂園117

同 Resolution XII <同回11丸頭 Resolution IX 及 X

四回八頭大々總監

尚欄外ノ於かニ draft & レ倫敦正金改組ニ本店宛書體

第11章ハ云々解説セラハシタニ英國國債化機制書體

ヲ總括メ

115 11月11日 在中公使館  
長田外務大臣宛(電報)  
松東方固ニ於ケル中國人へ照會ニ關スル件  
一九一九年八月廿六日

二 米国提議ノ对中国新借款團ニ関スル件 一一〇

一六六

第二一一号 (三月十三日接受)

スチーヴンス最近廣東ヨリ帰リ来リタルニ付小田切ハ両三

回面会シタルモ同人ハ其ノ旅行ノ用向及ヒ廣東方面ノ新借

款團ニ対スル意嚮等ニ就キ何等言及スルヲ避ケ居ルモノノ

如クナル趣ナルモ只同人ハ廣東方面ニ於ケル英國人跋扈ノ

模様ヲ物語リ英國カ裏ニ莫榮新ト締結セル粵漢鐵道沿線ニ

亘レル廣大ナル炭鉱採掘ノ契約ハ目下北京ニ於テ其ノ承認

方ニ閑シ盛ニ中央政府ニ運動中ナルモ之ハ是非共不成立ニ

終ラシメザルペカラズト論シ元來英國ノ深意ハ粵漢鐵道ト

九江鐵道ト行ク行クハ連絡セシメ以テ九江ノ繁榮ヲ計ラ

ムトスルモノナルカ故ニ右連絡ヲ阻止スルト共ニ西江ノ浚

渫ト廣東港ノ改良ヲ促進シ以テ其ノ計画ニ対抗セザルベカラズ特ニ英國ハ前記各炭鉱ヲ支線ヲ以テ粵漢鐵道ニ連絡セ

ムトスルモノナルカ故ニ此ノ点ハ借款團ノ事業ニモ關係アルコトナレバ相互充分ノ研究ヲ遂ケ之ニ処スルノ処置ヲ考

ヘ置ク必要アリト述ヘタル由ナリ

廣東へ転電シ上海へ郵送セリ

一一〇 三月十九日 内田外務大臣宛 (電報)

对中国新借款團内ニ於ケル英米ノ対立ニ閑シ

我方ノ態度ニ付訓令ノ件

第一四二号

新借款團員中英米間ノ反目漸ク其度ヲ加ヘ来リタルモノノ

如ク右ノ情勢ハ貴地ニ於ケル両國團代表者ノ態度ニ依リ著

シク看取セラレ現ニ貴電第二一一号「スティヴァンス」ノ小

田切ニ対スル内談ノ如キハ明ニ其ノ一徵証ト謂フベク從而

今後或ハ英米両国側ヨリ互ニ我方トノ提携ヲ誘ヒ来ルコト

無シトセズ其場合ニハ我方トシテ公正ノ態度ヲ以テ之ニ応

酬スペキコト勿論ナルモ英米双方ヨリ先ツ能ク我公正ノ態

度ニ信頼シ来ラザル限り我方ヨリ進テ英米争覇ノ渦中ニ投

シ兩者ノ間ニ仲介ノ勞ヲ執ラントスルガ如キハ少シク考へ

物ニ有之少クトモ差当リ我方トシテハ全然傍観的地位ニ立

チ姑ク事態ノ推移ヲ監視スルコトトシタキニ付右御含ノ上

小田切ヘソレトナク内話シ置カレ度シ

一二一 三月二十日 在英國林大使ヨリ  
内田外務大臣宛 (電報)

伊國團ノ对中国借款團加入希望ニ対スル回答

振ニ閑シ英國極東部長談話ノ件

第三九二号

(三月二十二日接受)

往電第一一一号末段ニ閑シ

十七日極東部長ニ就キ質シタル處伊國團加入諾否ハ先づ四

銀行團間ニ於テ協議スルコトトシタキ趣旨ニテ英國政府モ

回答スルコトトシタル趣ナリ仏國政府ノ態度ハ在仏大使發

電ニテ御承知ノ通リナルガ最近在仏伊國大使カ仏國銀行團

ニ考量ヲ求メ同銀行團ヨリ目下加入ノ時機ニアラサルヲ答

ヘ倫敦伊國商務官カ森財務官ニ接近ヲ試ミツツアル等ハ蓋

シ其ノ結果ナルヘシ

米、仏、伊ヘ転電セリ

一二二 三月二十二日 在英國林大使ヨリ  
内田外務大臣宛 (電報)

借款團關係文書公表期日ニ付英国外務省ヨリ

申越ノ件

(三月二十三日接受)

对中国借款團内ノ英米対立ニ対スル我方ノ態

第三九七号

一二三 三月二十二日 在英國林大使ヨリ  
内田外務大臣宛 (電報)

一二四 三月二十六日 在英國林大使ヨリ  
内田外務大臣宛 (電報)

一六七

一一一 米国提議ノ对中国新借款團ニ閲スル件 一一五

一六八

度ニ閲スル件

第二〇六号

報第三一〇号写  
アディス書信案ニ対スル日本側修正意向ニ閲ス  
ル件

往電第三一号前段ニ閲シ爾來借款團内部ノ不統一殊ニ北京ニ於ケル英米両國團代表者ノ反目漸ク其ノ度ヲ加ヘ来レル

ヤニ観察セラレ或ハ右両國側ヨリ互ニ我方トノ提携ヲ誘ヒ

来ルコト無キヲ保セザル処固ヨリ右ノ場合ニハ我方トシテ

公正ノ態度ヲ以テ之ニ応酬スヘキコト勿論ナルモ英米双方ヨリ先ソクク我公正ノ態度ニ信頼シ来ラザル限り我方ヨリ

進テ英米争霸ノ渦中ニ投ジ両者ノ間ニ仲介ノ勞ヲ執ラムトスルカ如キハ聊カ考慮ヲ要スルニ付尠クトモ差当リ我方ト

シテハ全然傍観的地位ニ立チ姑ク事態ノ推移ヲ監視スルコト然ルヘクト認メ在北京日本團代表者ニモ右ノ内意ヲ啣マセ置ク様在支公使ヘ電訓シ置キタリ御含迄

米仏ヘ転電アリタシ

一一五 三月二十八日 島正金銀行借款課長ヨリ

内田外務大臣宛

ニ対スル日本側修正意向ノ件

右アディス書信写ハ去三月二日附弊信ヲ以テ供貴覽置候處今般該書信ニ対スル日本側意見別紙写ノ通リ弊行倫敦支店

ヘ向ケ発電致置候ニ付其写供貴覽候

(附屬書)

三月二十六日正金銀行本店發同行倫敦支店宛電報第二一〇号写

アディス書信案ニ対スル日本側修正意向ニ閲スル件

敬具

拝啓

一月十七日附北京團體代表者宛アディス書信

スル日本側修正意向ノ件

アディス書信案ニ対スル日本側修正意向ニ閲スル件

敬具

頭取席借款課長 島 芳藏(印)

外務大臣伯爵 内田 康哉殿

横浜正金銀行

第九一號

大正十年三月二十八日

(三月三十日接受)

附屬書 三月二十六日正金銀行本店發同行倫敦支店宛電  
スル日本側修正意向ニ閲スル件

借款團關係文書公表ノ日取ニ閲スル件

第二一〇号

貴方書信借款第一一、一一一號落手ス十月二十七日附米國團

スルヲ以テ右期日確定ヲ要スル処此上在英大使ヲ經テ各國

ト往復ヲ重ヌルモ益々遲延シ行違ヲ生スル懸念アルニ付貴

官ハ大至急關係國公使ニ就キ本国政府ヨリ電訓接受ノ有無

ヲ確カメ若シ何等確報無キ次第ナラバ關係國公使間ニ於テ

發表日取ヲ協定スル様御斡旋ノ上結果電報アリタシ尚ホ

「ファー、イースタン、レヴュー」ニ於テ本件關係文書ヲ

輯錄セル特別号ヲ發刊スル善ニ付右發表日取決定ノ上ハ在上海總領事ニ電報シ「ファー、イースタン、レヴュー」社

ニ伝達方申添ヘラレタシ

スルヲ以テ右期日確定ヲ要スル処此上在英大使ヲ經テ各國

テ米國ハ三十日路透ニ依リ公表シ三十一日ノ各新聞紙ニ最初ノ部分ヲ掲載シ始メ居レリ右ノ如ク当地ノ閔スル限り公示タナリ又ハ本国ニ於ケル公表ヨリ先キニナリ遺憾ナルモ畢竟各本国政府ノ訓令区々ナリシ結果ニシテ洵ニ已ムヲ得ザル次第ナリ尤モ右路透ハ特ニ米國公使館發表ノ意味ヲ記シ居ラズ又各新聞紙トモ斯カル附記ヲ為シタルモノナシ

右上海ヘ転電セリ  
~~~~~

一一八 四月一日 内田外務大臣ヨリ
在中国小幡公使宛（電報）

借款團關係文書ヲ我方モ四月一日發表セル事
通報ノ件

第一七九号（至急）

貴電第一五七号ニ関シ關係國同日ニ發表スルコトヲ得ザリシハ遺憾ナルモ已ニ米國側ニテ發表セル以上不得已ニ付我方ニ於テモ四月一日發表セリ（發表文書ハ既送印刷物ノ外團體規約及一月十八日付四國公使ヨリ外交總長宛電文束ヲ含ム）尚華盛頓電報ニ拵レバ我滿蒙留保問題ニ關シ依然多少ノ誤解無キニ非ズト認メタルヲ以テ四月一日發東方往電ニ

テ御承知ノ通外務當局談^(註)トシテ發表シ置キタリ
註 外務當局談ニ付テハ次掲文書ノ註參照

一一九 四月一日 内田外務大臣ヨリ
在英國林大使宛（電報）

我方ガ借款團關係文書ヲ四月一日發表セル經
緯通報並右經緯ニ付英國政府及關係國大使誌

明方訓令ノ件

第一一四号（至急）

貴電第三九七号ニ關シ其ノ後何等確報ニ接セズ尤モ本件ハ既ニ關係國間ニ充分諒解ヲ經何時發表スルモ差支無キ次第ナルガ成ルベク同日ニ發表スル方協調一致ノ精神ニ合スルヲ以テ右期日ヲ確定スルコト然ルベシト認メタルモ此上貴官ヲ經テ各國ト往復ヲ重ヌルモ益々遲延行違ヲ生スル懸念無キニ非ズ旁々在支小幡公使ニ電訓ノ上在支關係國公使ニ於テ發表日取協定方申送リタル處同公使回電ニ拵レバ英仏ハ本国政府ヨリ何等訓令ニ接シ居ラザルモ米國公使館ニ於テハ本国政府訓令ノ趣旨ニ遵ヒ三十日發表ノ外ナキ旨述べ居タル趣ニテ現ニ三十日路透ニ依リ公表セラシ三十一日ノ各新聞紙ヘ其ノ内容ヲ掲載シ始メタリノハトニ付悉クテ

ハ最早不得已ニ付我方ニ於テハ四月一日關係文書ヲ發表スルト同時ニ一方華盛頓特電ニ拵レバ我滿蒙留保問題ニ關シ

依然多少ノ誤解無キニ非ズト認メタルヲ以テ在仏大使宛往電合第八三号ノ通外務當局談トシテ發表シ置キタリ尚我方ニ於テ四月一日ヲ以テ公表スルニ至ル上記ノ経緯ハ英國其他關係國大使ニ可然説明シ置カレタシ

米仏ヘ転電アリタシ

註 在仏大使宛往電合第八三号ハ外務省記録ニ見ルラザルモ外務當局談ニ付テハ次掲文書ノ別紙參看
~~~~~

一一〇 四月一日 内田外務大臣ヨリ  
内閣總理大臣<sup>(註)</sup> 各省大臣 外交調查会委員  
員長官 拓殖局長官 関東長官 正金銀行頭取各宛

對中國借款團關係文書公表ニ關スル件

至一合送第五一一一號

本件ニ關シ予メ關係國政府間ニ協議諒解ヲ遂ケタル結果帝國政府ハ四月一日別冊印刷物ノ通公表スルト同時ニ外務當局談トシテ別紙ノ通發表致置候條委細ハ各別紙ニ就キ御了悉相成度此段申進候也

註 別冊印刷物省略

11 米国提議ノ对中国新借款團ニ関スル件 一一九

一四一

（別 紙）

外務訓諭談

As a result of the conference of representatives of Banking Groups of Japan, Great Britain, America, and France, held in New York in October of last year, an agreement was finally signed and the formation of the New Consortium was thereby completed, as was announced in November of last year.

The aim and purpose of the Consortium having been explained at that time, there may be no need for reiteration in this respect. In view, however, of the fact that there have not been wanting unwaranted utterances due to misunderstanding and misconception, the Ministers in Peking of Japan, Great Britain, America, and France, on consultation with their respective Governments, and after a frank

exchange of views among themselves, presented to the Chinese Government, in September last, the dossier of the Consortium with a view to making thoroughly understood the spirit in which it was organized and also to ensure its smooth working in future. Now that the Consortium has been com-

pleted, the Japanese Government, considering it opportune to give publicity to the dossier in order that the aim and purpose of the Consortium and the circumstances attendant upon its establishment may be made clear, recently proposed to the Governments concerned to publish the documents. The proposition having been accepted by all the Governments, the documents have been published to-day.

The circumstances attending the formation of the Consortium are clear from the documents published, and the position of the Japanese Government with reference to the matter was made plain in a statement issued in May of last year, but it may not be out of place to amplify the statement on this occasion.

The main purpose of the Consortium is to ensure the concord and co-operation of the Powers concerned in order to promote the welfare of China. Above all, it should be borne in mind that the Consortium was born with an economic mission, and that it bears no political complexion whatever.

An international organization of this kind hav-

Four-Power Consortium, consisting of Japan, Great Britain, America, and France was therefore welcome to the Japanese Government, for the proposition was in perfect keeping with their long-cherished desires. Japan gladly approved the plan and endeavored to accelerate the establishment of the proposed organization. In other words, the formation of the new Consortium is nothing more or less than the realisation of our long-established policy. There is no difference whatever between the aims of the new and the old Consortium in their fundamental essentials; on the contrary, it is not too much to say that the establishment of the new Consortium with the participation of America only means the strengthening of the spirit of the old Consortium and the increasing of its solidarity.

With reference to the reservations of Japan relating to Manchuria and Mongolia, our position was made clear by a detailed statement in May of last year, but it is very regrettable that we hear from time to time discussions, based apparently on misunderstanding, concerning the motives of the

ing for its object financial operations in China is not a new trial. With reference to loans for China, a Six-Power Consortium comprising Japan, Great Britain, America, France, Russia, and Germany was established in 1912, and though in the following year the American Group withdrew because of the policy the American Government had then adopted, while Germany was automatically excluded as a result of the Great War, the remaining four members have continued to co-operate with increased solidarity. In electing to participate in the Six-Power Consortium Japan was actuated solely by the principle of promoting the co-operation of the Powers. Not only, despite the above-mentioned disassociation of some members, did she continue to be a member of the Consortium to respect the spirit of international accord with unchanged and unchangeable faithfulness, but she earnestly desired the return to the Consortium of the American Group whom she tried to persuade more than once. The proposal which the American Government brought forward in July of 1919 for the formation of a new

Japanese proposal. Though a full clarification on this point may be expected by a perusal of the documents now published, (most of these documents represent correspondence exchanged between the Japanese and British Governments, but there were exchanged notes of a similar tenor with the American Government), it may be pointed out that the object of the Japanese Government in proposing the reservations was merely to secure anew a definite understanding of the Powers concerned regarding our special and legitimate claims in respect of Manchuria and Mongolia, and that they were not actuated by any desire completely to exclude the activities of the other Powers in those regions. In other words, what Japan desires is distinctly to ensure her national defence and the security of her economic life. The actual and concrete cases are varied and numerous where the vital interests of self-preservation of a state may be involved, but the Japanese Government are confident that they may safely place reliance in the exigencies of any situation that may arise hereafter, on the spirit of

mutual trust and friendship among the Powers concerned. It has sometimes been alleged that the insistence by Japan on the reservations regarding Manchuria and Mongolia is due to her policy of aggression and that she has thereby delayed the formation of the Consortium. That is a conjecture entirely devoid of foundation. The demand for the ensuring of the right of self-preservation, with a view fundamentally to the requirements of national defence and of the economic existence of the nation, represents a serious national sentiment, and should by no means be regarded as emanating from the political ambition of a small section of the people.

Apart from these past circumstances, it is with much gratification to note that the Powers concerned have fully understood the real intentions of Japan and have recognized her earnest demand, and while looking forward with hope to the future enhancement of friendly co-operation, so happily born with the Consortium, we are convinced that it will lead to a new era of still greater accord and amity among the Powers concerned.

1111 四月一日 在中國小幡公使ヨリ 内田外務大臣宛(電報)

湖広鉄道借款ノ日本参加ヲ中国側拒ム意旨  
ナキ並ベチーヴンハス小田切ニ談話ノ件

第116〇件 (臣内) (口接受)

「スチーヴンズ」ハ予テ支那当局ト湖広鐵道問題ニ關シ内議ヲ進メ居タル處最近ニ至リテハ支那側ニ於テモ漸次事態ヲ了解シ始メ独逸ノ位置ニ代ルガ如キヨト無キリ於テハ支那ハ日本ノ參加ヲ拒ムノ意思ニ非ザルコトヲ言明スルリ至リタル趣ニテ此頃「スチーヴンズ」ガ小田切ニ対シ右ノ如ク漸次良好ノ了解ヲ得タルニ付湖広鐵道借款未払利札及本年六月期限ノ利札支払ニ充ツル為ニヶ年期限ニテ百三十万弗ノ債券發行「対スル支那側ノ希望ヲ容レタキ所存ニテ右目下米國團体「電照中ナルガ愈發行ノ場合ニハ他團体ノ參加ヲ希望スト述べタル趣ナリ委細小田切發正金頭取宛電報ニ付承知アリタシ

1111 四月四日 島正金銀行借款課長ヨリ  
ナシベノ北京四團體代表者宛書信案ニ右ス

### ル日本側修正意旨回人ニ申入レタル事ノ件

#### 金倫敦支店來電写送付ノ件

附屬書 三月三十一日正金銀行倫敦支店発本店宛電報第

八五号及別電第八六号写

右日本側修正意向申入及アディスノ返信ニ閲ヘ

#### 附記 正金本店ヨリ倫敦支店宛指示ノ電信案ニ付外務

省内協議ノ件

(四月五日接受)

大正十年四月四日 (因内四口接受)

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 博藏(印)

外務大臣伯爵 内田康哉殿

拝啓

アディス起草ニ係ル去一月十七日附北京代表

者ニ対スル一般的訓令ニ閲スル件

右一般的訓令中第五項裁兵ニ閲スル事項及第十一項十月二十一日附米國團體ヨリ北京代表者宛電信其儘ラ各團體カ裏書ニタル如ク記載ナル事ニ閲シ倫敦支店へ電訓致候事ハ

11 米国提議ノ对中国新借款团ニ閲スル件 1111 1111

一七五

ハダニ々好ニ此問題ヲ擧起ヤハルニ於テ「兩底趣意」  
致行動ヲ取ルニ若ハ日本側ニ於テ「今少シク人(?)」  
Confidence ハ闊クニ區畫ニ Broad View ハ其ナ利害十  
ル点ハ後日實際ノ問題ニ譲ハシムトテ小生ノ説  
明ヤ耳ニ入シタル程 Excite 致候次テ別電第八六四ノ通り  
返信有ニ候

就テ「余リニクニク事ニ拘泥シ」(「伊不明」)徒ニ感情ヲ書  
ハ将来大問題有ニ場合日本側専分ヲ輕視セラルノ實ナキ  
ヤハ顧慮シ候次第ニ廿四方立場ヲ諒セハルト回時ニ貴方  
ニテ可然按排適切ノ指図有之様致度又日本側遠隔ノ為メ由  
然貴方回答延后ノ傾向之候際精々御キ万事返答相成度幸來  
ノ為メ希望ニ堪バ候序ニ當方電信第八四号及總務課宛  
九閏係返答米國側ニ接手セザルヤ間合セタル処未接手セ  
ベ其内 Lamont 来英ノ期ナシ、其節ニ譲ル積リリテ米國  
側ニ返却セサヘヤハナベシト申候

別電第八六四

I am in receipt of your letter of to-day's date  
regarding the Draft(s) general Letter of Instruction  
to the Group Representative(s) in Peking and I

feel bound if you will permit me to express my profound disappointment(s) at the telegraphic message(s) of your group which you transmit.

It must be patent that the letter is intended no more than to outline the policy which our Peking representatives are to follow and therefore to omit any reference to the important question(s) of disbandment would leave them in a state of doubt as to the Consortium view(s) on the subject.

The word(s) in paragraph 5 in question(s) read? disbandment and resettlement of surplus troops are condition precedent(s) to the flotation(s) of any considerable loan(s).

Can it be possible that the Japanese Group does not endorse British? very general statement.

The concluding portion of the paragraph which contemplates an advance for the purpose (of) effecting disbandment is in direct sequence with the Inter-Group(s) correspondence between November 1919 and March 1920 when an Emergency Loan was in contemplation.

With regard to the second suggestion of your

groups may I remind you that when your groups raised the question(s) regarding the Hukuang Railway System in December last it was made perfectly clear that beyond a suggestion that the Canton-Hankow Railway should take precedence over other railway project(?) in contemplation the whole of the Chinese railway programme (of) would be open for free discussion(s) between the group representatives in Peking and the Ministry of Communication.

In these circumstances it appears to me that the draft letter will be more useful to my representative in its present form than if amended in accordance with your group suggestion(s). Indeed so strongly do I feel this that I am quite at a loss to understand what amendment(s) is desirable to meet your group view.

I shall therefore be obliged if you will desire your group to redraft the two paragraphs in the form in which it is preferred that they shall stand.

I may add that both our French and American colleagues have long ere this approved the draft

without comment and I must point out that in order that the work of Consortium may go(es) forward there should not be occasion for so long a delay as 3 months in settling the wording (of) a general despatch drawn in confirmation (of) our unanimous view.

(審 聞)

日本側意見ハ「前方電信借款第111〇号ノ趣ニ」有ナ既ニ  
「トドケ」ニ通却渡ヘ事ナシ、此上論議ハ重ヌヘヤ無益  
「トドケ」ニ於シテ「簡単」左ノ通り回答可被成  
「米京代表者」於スル一般訓令案ニ就テ「日本團体」貴

正金銀行本店案

貴方電信第八五、八六四ノ段ノ左ノ回答ハ

日本側意見ハ「前方電信借款第111〇号ノ趣ニ」有ナ既ニ  
「トドケ」ニ通却渡ヘ事ナシ、此上論議ハ重ヌヘヤ無益  
「トドケ」ニ於シテ「簡単」左ノ通り回答可被成  
「米京代表者」於スル一般訓令案ニ就テ「日本團体」貴  
正金銀行本店案  
「トドケ」ノ詰問的回答ノ段ノ右ノ通却電方正金ノ承  
認ハ求メ來リタルヤ日本團体ノトセ謂ハグキヨヘイ銅ク泡  
セ堂々主張ハ可然考々左記ハ趣旨ニテ回答セハマハルテ

致度シ

「日本團ハ「アディス」案ニ何等主義上ノ異存アルニ非ズ只湖広鉄道問題ニ付テハ為念予テノ了解ヲ繰返シタル迄ニシテ又裁兵ニ閲スル事項モ主義上異存無キモ之ガ具體的討議ハ實際問題發生ノ際ニ譲ルモ遲カラズト認メタルニ過ギズシテ該訓令案ニ修正ヲ加ヘムトスルガ如キ意嚮ヲ有セズ尤モ本訓令ハニ北京ニ發送セラレタルコトト思料スルニ付在北京代表者ヲシテ更ニ實際ノ情形ニ応シ討議セシムルコト然ルベシ」

一三三 四月十二日 島正金銀行借款課長ヨリ  
芳沢亞細亞局長宛

粵漢及京奉鐵道借款ヘノ日本參加ニ閲スル英  
國側回答ニ付倫敦支店ヨリ請訓シ來レル件

附屬書 四月八日正金銀行倫敦支店發同行本店宛

電報第八八号写

第二四九号

大正拾年四月拾弐日

(四月十三日接受)  
頭取席借款課長 島 芳蔵(印)

アリ仏國團体ハ未ダ確定セザルモ多分ハ加入スペキ形勢ナル由右ニ付仏國團体加入ト決セバ各團体ニ於テ支那側申出額ノ三分ノ一ヲ負担スルコトト相成候

一三四 四月二十日 内田外務大臣ヨリ  
在中國小幡公使宛

日本團體ハ粵漢鐵道統借及京奉鐵道借款ニ金

銀貨孰レニ王參加スペキ旨正金銀行ヨリアテ

イヌニ回答ノ件

亞二機密送第七四号

粵漢鐵道統借及京奉鐵道借款ニ閲スル件

本件ニ關シ本月十八日附亞二機密第七三号ヲ省略セリ  
(註) 以テ申進置候

處英國團體ヨリ更ニ若シ日本團體ニ於テ全然銀貨借款ヲ好  
マザルニ於テハ金貨ノ部分ノミニ参加スル外ナカルベキ旨

別紙写ノ通り申出アリタル趣ニテ右ニ対シ正金銀行ヨリ曰  
本團體ハ金銀借款何レニモ参加致スペキ旨「アディス」へ  
回答シタル趣今般同銀行ヨリ報告有之候間詳細別紙ニ就キ  
御承知相成度此段申進候也

註 別紙ハ前掲四月十二日島正金借款課長ヨリ芳沢局長宛第二  
四九号ノ附屬書即チ四月八日正金倫敦支店發同行本店宛電報

外務省亞細亞局長 芳沢謙吉殿  
粵漢鐵道統借款及京奉鐵道借款ニ閲スル日本  
側參加希望ニ對シ英國團回答ノ件

右両借款ニ閲スルアディス覺書ニ對シ日本側ニ於テ參加スル旨回答致シ置キ候コトハ去七日付弊信ヲ以テ及御報告置候處今般弊行倫敦支店ヨリ別紙写ノ通り電報致越候ニ付其写供貴覽候  
(附屬書)  
四月八日正金銀行倫敦支店發同行本店宛電報第八八号写

第八八号  
貴方電信第二一四号ノ趣旨アディスへ通知致置候處同人  
目下旅行中ナル由ニテ Consortium secretary W. E.  
Leveson 来訪申処ニ依レバ支那側希望ハ memorandum  
ニ有之候通金貨額ト銀貨額トヲ明カニ区別シ居レルガ故  
ニ日本團體希望ノ通全部金貨借款ト為スハ不可能ナリ万  
一日本團體ニ於テ全然銀貨ノ借款ヲ好マザレバ金貨ノ部  
分ノミニ分ケ前取ラルヨリ外ナカルベシト申候至急貴  
見電報相成度此借款ニハ米國團體ハ加入セザル旨ノ回答

敬具

（附屬書）  
四月八日正金銀行倫敦支店發同行本店宛電報第八八号写

一三五 四月二十三日 内田外務大臣ヨリ  
在中國小幡公使宛 (電報)

湖広鐵道前貸八十萬弗ノ契約当事者ニ閲スル件

附記 四月十九日正金銀行北京支店發本店宛電報第二  
四号

湖広鐵道前貸ニ閲シメーヤース氏談話ノ件

第一三一一号

亞二機密送第七三号及同第七四号ニ閲シ正金銀行責地支店  
發本店宛第二四号 (註) Mayers ノ意見ハ日本團體ノ諒解シ居

ル所ト相異スルヲ以テ英國團體ヨリ同人ノ再考ヲ促シ參加  
銀行団ヲ当事者トナスコトニ支那政府ヲシテ應諾セシムル  
様尽力方同人へ訓令スル様「アディス」ニ對シ交渉スペキ  
旨正金銀行ヨリ倫敦同行支店へ電報シタル趣ナリ

尚正金倫敦來電ニヨレハ仏國團ハ湖広鐵道ノ方ノミニ参加  
スペク且同國側ハ必スシモ契約ノ直接当事者タラストモ出  
資ノ意向ナリトノコトナリ御参考迄

註 正金銀行北京支店發本店宛電報第一四号ニ付テハ左掲ノ附  
記參看

一一 米国提議ノ对中国新借款团ニ関スル件 一三六

一八〇

四月十九日正金銀行北京支店發同行本店宛電報第二四号

湖広鉄道前貸ニ関シメーヤース氏談話ノ件

第一四四号 (四月二十日本店接受)

第一一〇号 (四月二十七口接受) 大正十年四月一十六日

湖広鉄道前貸八十万弗ノ件ニ関シ British & Chinese

Corporation, Mayers ノ語ル所ニ拠レバ該前貸契約ハ單

一四公司ト支那政府トノ間ニ締結セントスルモノニテ他國

団体ガ該公司ノ為メニ出資スルハ素ヨリ妨ガナシト雖モ參

加銀行團ヲ当事者トシテ契約ニ調印スルコトハ支那政府ノ

肯諾ヲ得ルコト目下不可能ノ状態ニ在リト思料セラル然ル

ニ英國団体ハ之ノConsortium Business メシテ他団

体ノ參加ヲ勧誘シタルコトハ自己ノ所信ニ相違スルニ就キ

前述見解ヲ本国ニ電報シタル所本國ヨリ同人意見ノ通進行

差支ナキ由返電アリタリト云フ以上参考迄ニ電報ス

一三六 四月二十六日 島正金銀行借款課長ヨリ

伊國団ノ对中国新借款团參加申込ニ關ハヤテ

イヌモリ問合ヘ件

附屬書 四月二十一日正金倫敦支店發正金本店總務課宛

電信第九一号写

第九一號

十一月二十九日附頭取宛當方電信第七〇号ニ付「アディス」ヨリ米國及仏國團ト交渉書信寫送附ノ上左ノ通申越

候ニ付返答案電報相成度

I do not appear to have received any further

外務大臣伯爵 内田康哉殿 拝啓

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳藏(印)

外務大臣伯爵

内田康哉殿

本件ニ關スル倫敦支店來電第九一號ハ本日供貴覽置候處右

ニ対シ別紙ノ通り返電致置候ニ付其写供貴覽候 敬具

(別 紙)

四月二十六日正金銀行本店發倫敦支店宛電報借款第一一七号写

借款第二一七号

往電第三九一號具報後帝國政府ニ於テ伊國大使ニ何等御回答相成居ラバ右御回示ニ接シ度シ猶英國團ヨリ本問題ニ關スル日本團ノ態度回示方催促アリシ趣ハ正金ヨリノ報告ニテ御承知ノコトト存ズル処日本團ランテ英國團ニ回答セン

ムルコト得策ト認メラルルニ付同回答振至急正金ヘ御指示アリタシ

第五二八号

大正拾年四月二十六日 在上海川村總領事代理ヨリ

横浜正金銀行 在田外務大臣宛(電報)

頭取席借款課長 島 芳藏(印)

外務大臣伯爵 内田康哉殿

拝啓

本件ニ關スル倫敦支店來電第九一號ハ本日供貴覽置候處右

ニ対シ別紙ノ通り返電致置候ニ付其写供貴覽候 敬具

一三九 四月二十九日

日本ノ对中国借款ニ付中國紙ノ論評並申報社

一一 米国提議ノ对中国新借款团ニ關スル件 一三七 一三八

一三九

一八一

## 長談報ノ件

第一一九号 (四月三十日接受)

意ヲ促シタシト語レル趣ナリ

四月二十九日商報紙上ニ東京電報トシテ原内閣ハ小幡赤塚

等ヲ呼寄セ対支方針ヲ議シ支那南北ノ統一ヲ俟タズシテ借款ヲ許サントストノ旨ヲ掲ゲ同日申報紙上ニハ某國ハ单独

借款ニ応ジ新交通系ヲ助ケントシツアリト評セリ右ニ付

四月二十八日申報社長史家寅ノ林出ニ語リタル所ニ拠レバ

排日ノ風潮漸ク終熄シテ一般國民ノ対日感情回復ニ向ヒツツアル際昨今又日本ガ対支借款ニ応ズベシトノ說流布セラレ北京政府ガ從来ノ積債返済ノ力無ク其利息スラ交付シ難キ窮状ニアリナガラ更ニ無謀ノ借款ヲナスモ今日ノ場合徒ニ無用ノ軍隊ニ取上ゲラレ少數勢力家ノ私腹ヲ肥スニ止リ國家國民ニハ益々累ヲ及ボスモノナリトノ反対説次第ニ高マリツツアリ中ニハ借款問題ニシテ事實ナリトセバ本問題ヲ捕ヘテ更ニ排日再燃ノ具ニ供セントスルモノアリ若シ斯ル事態ヲ惹起セバ米國ノ如キハ殊更ニ之ヲ煽動セント待構ヘ居ル様ノ次第ナレバ此ノ際日本ハ慎重ノ態度ヲ持シ輕々ニ借款ニ応ゼザル事ヲ希望ス若シ然ラザレバ排日ノ再發疑無ク日本ハ結局損失ヲ蒙ルノミナレバ特ニ日本當局者ノ注

北京廣東へ転電セリ

一四〇 五月五日 在英國林大使宛(電報)

对中国借款團ニ伊國團參加要請ニ対シ英國政

府ノ措置振等問合ノ件

第二八二号

貴電第五二八号ニ閔シ當方ニ於テハ一一ニ貴地關係國大使館トノ協議ノ結果ヲ俟ツコトシ従テ伊國大使ニハ未ダ回答ヲ發シ居ラザル次第ノ處貴電第三九二号英國政府ノ回答セントスル趣旨ハ米仏側モ大体同意見ナリトハ認メラルモノ英國政府ニ於テハ果シテ右ノ見解ニ基キ貴電第一一一号末段共同協議ノ手続ヲ経ズシテク決定セシ次第ナリヤ為念英國政府當局ニ御確メノ上電報アリタク尚事情果シテ上記ノ如クナラバ當方ニ於テモ英國案ノ趣旨ニテ伊國大使ヘ回答ノ所存ニ付右英國政府ノ回答發送済ナルヤ否ヤ並ニ其ノ本文大要電報アリ度シ

一四一 五月五日 芳沢亞細亜局長 榍原正金銀行頭取宛

对中国借款團共同事業ニ対スル英仏側利權提供ノ進行狀況問合ノ件

拝啓陳者客年十月借款團代表者會議ニ於テ借款團共同事業

トシテ提供スヘキ各國利權討議ノ際英國側利權タル沙興鐵

道及雲南大理鐵道並ニ仏國側利權タル欽渝鐵道及中法實業

銀行借款ニ就テハ何レモ右已得利權提供方ニ閔シ英仏各國

團ニ於テ最善ヲ尽スコトニ了解ヲ遂ゲタル儀ニ有之而シテ

當時我方ニ於テ濟南順德鐵道及高密徐州鐵道ニ閔スル已得

權提供ニ対シ手続上ノ困難存在スルノ故ヲ以テ確定的言明ヲ留保シタルハ一ハ山東一般善後処分ノ確定ニ先チ進ンデ

右兩鐵道ニ閔スル利權ヲ提供スルニ便ナラズト認メタルニ

依ルノ外他面他國側ヲシテ其團體員外所属ノ權利ナルノ口

実ノ下ニ重要利權ノ提供ヲ躊躇スルヲ牽制セムトシタルニ

因ルモノナルハ當時會議ニ参列セル我方代表者ニ与ヘラレ

タル訓令中ニモ特記セラレタル通ニ有之候処其後前記英仏

側利權提供問題ニ閔シ何等具体的の進行ヲ見ツツアル次第ナ

ルヘキヤ場合ニ依テハ可然方法ニ依リ其後ノ成行ヲ確カメ

二、米国提議ノ对中国新借款團ニ閔スル件 一四一 一四二

外務省

亞細亞局長 芳沢謙吉殿

横浜正金銀行

頭取 榍原仲治(印)

第二九〇号 (五月十二日接受)

大正十年五月十一日

附屬書 五月十日正金本店發倫敦支店宛電報借款第二二三号写

英仏兩國團ノ利權提供狀況問合ノ件

五月十日正金本店發倫敦支店宛電報借款第二二三号写

拝啓

対支借款團ニ対スル英仏両團体ノ利權提供問

題ニ閲スル件

本件ニ閲シ去五日附責信ヲ以テ御照会ノ趣敬承致候右ニ閲

シテハ小田切取締役ヨリ口頭ヲ以テ得責意置候通リ昨十日倫敦支店支配人ヘ電訓致置候ニ付其写茲許供貴覽候 敬具  
(附屬書)

五月十日正金本店發倫敦支店宛電報借款第二二三号寫  
英仏両國團ノ利權提供狀況問合ノ件

借款第二二三号

紐育會議ニ於テ英國團体ハ沙興鐵道及雲南大理鐵道仏國團体ハ中法實業銀行欽渝鐵道等ノ利權ヲ Pool セシムルコトニ關シ最善ヲ尽スコトニナリ居リタルガ右ニ閲シ其後何等カ具体的進行アリシヤ否其筋ヨリ問合有之候ニ付テハ「アディス」ニ面会ノ際可然機會アラバ貴殿自身ノ發意トシテ右ニ閲スル其後ノ模様聞取電報相成度

一四三 五月十三日 閣議決定

新借款團ニ閲連シ滿蒙ニ対スル我政策決定ノ

件

滿蒙ハ我領土ト接壤シ我国防上並國民ノ經濟的生存上至大緊密ノ關係ヲ有スルハ今更架説ヲ須キス而シテ右二大利益ヲ主眼トシ滿蒙ニ我勢力ヲ扶殖スルルコト即チ我對滿蒙政策ノ根幹ナリ

抑モ滿蒙ニ於ケル我特殊地位及利權ハ日支両國間ニ於テハ明確ナル條約上ノ根底ヲ有シ又日露両國間ニ在リテハ從來各自其ノ特殊利益ノ保持擁護ヲ約シ互ニ提携支持シ来リタレトモ歐米諸國トノ間ニハ右我特種利益ノ尊重ニ閲シ條約上充分ニ明確ナル諒解存セサリシ為之等諸國殊ニ米國ハ從來動モスレハ右帝國ノ特殊地位及利益ヲ藐視セムトスル態度ニ出テ帝國ノ方針ト反撥スルノ現象ヲ呈シタルカ最近対支借款團組織ニ閲シ英米仏ト交渉スルニ當リ我滿蒙ニ対スル特殊地位ニ付折衝ヲ重ネ結果終ニ三国ヨリ公文ヲ以テ右特殊地位ニ閲スル保障ヲ得タリ之ニ依テ帝國ノ滿蒙ニ於ケル地位ハ關係列國ニヨリテ始メテ明確ニ承認セラレタリ然リ而シテ所謂滿蒙除外ニ閲スル帝國政府ノ主張ハ滿蒙力帝國ノ国防竝國民ノ經濟的生存ノ上ニ深甚特異ノ關係アルヲ以テ單純ナル經濟的見地ノミヨリ滿蒙ニ於ケル企業及投資ヲ考慮スル能ハス從テ常ニ必シモ列強ト同一歩調ニ出

テ難キ場合アルヘキモ去リ逆何等地理的区劃ヲ設ケテ經濟上ノ利益ヲ壟斷シ乃至所謂勢力範囲ヲ確保増進シ或ハ支那ノ独立及領土保全主義ニ背反セムトスルモノニアラサルノ趣旨ヲ布衍力説シテ其ノ切実ナル考慮ヲ求ムルニ在リ列強ニ於テモ漸ク我真意ヲ諒解シ我至当ノ要望ヲ確認スルニ至リタルナリ

絞上ノ事態ニ顧ミ帝國ノ対滿蒙政策ノ實行ハ日支間ノ條約取極ノミナラス右借款團關係列國トノ諒解ヲ基礎トシテ大體左記各項ニ拠ルコト最モ適切ナルヘシ

既得權ノ行使ニ制限ヲ受クルコトアルヘキハ予メ覺悟シ置クヲ要ス例ハ大正四年日支協定中滿蒙鐵道敷設ニ閲スル借款優先權竝各種顧問傭聘ニ閲スル權利ノ如キ支那ニ對シテハ其ノ權利ヲ主張シ得ヘキモ借款團關係國ニ対シテハ必スシモ悉ク之ヲ主張シ得サルコトアルヘシ

三、帝國政府ノ承認セル借款團組織ノ根本義トスル協調ノ精神竝支那ニ於ケル門戶開放機會均等主義ニ鑑ミ帝國ノ国防乃至國民ノ經濟的生存ノ脅威タラサル限り妄リニ排他独占ノ方向ニ走ルハ決シテ策ノ得タルモノニアラススクノ如キハ獨リ列國ノ猜疑反感ヲ招クニ止マラス滿蒙ニヲ自ラ殺クノ結果ヲ齎スニ過キサルヘシ

四、帝國ノ勢力扶植ト共ニ同地方ニ於ケル支那人ノ康寧福祉ニ對シテモ亦相當ノ考慮ヲ払フヲ要ス是レ一面ニ於テ滿蒙ニ於ケル帝國ノ勢力扶植ノ根蒂ヲ培フ所以タルノミナラス又同時ニ日支共存共榮ノ根本義ヲ踐行スル所以タレハナリ

二、我既得利權ハ須ク之ヲ把持活用スヘシト雖帝國政府ノ承認ヲ經テ成立ヲ見ルニ至レル対支借款團トノ關係上我活動モスレハ上述ノ如キ必須至当ノ要求ヲモ侵略的傾向ノ表現ト誤解セシメ帝國ノ國際的立場ヲ益々困難ナラシムルノ傾向ナキニ非サルヲ以テ之カ實行ニ際シテハ細心ノ用意ト機微ノ熟慮ヲ要スヘシ

二 米国提議ノ对中国新借款團ニ閲スル件 一四五

註 右文書ノ冒頭余白ニ左ノ記載アリ

「大正十年五月十三日閣議決定同月十七日東方會議ニ提示

濟」  
尚滿蒙留保ニ閔シテハ前出一三〇文書ノ別紙外務當局談ノ  
後段参照

註 別冊ヲ省略ス

尚本公信ノ写ハ同日亞一機密合送第九九号ヲ以テ在外各大

スル迄部外ニ公示セラレザル様御配意相成度為念申添候

也

存借款團ハ新借款團規約ノ条章ニ顧ミ其ノ当然ノ坂結トシ  
テ其ノ既得優先権ヲ挙ケテ新借款團ノ共同事業ニ提供シ今  
後ハ只第一次善後借款ノ元利支払及塩稅收入保管ノ目的ニ  
ノミ限リ存続スヘク即チ寧口消極的任務ヲ有スルニ止マル  
次第ニ有之候而シテ新借款團将来ノ活動ニ閔シテハ一二支  
那側ト借款團トノ折衝協戮ニ俟タサルヘカラサル儀ニ有之  
候得共ニ新借款團完成ノ上ハ我對支投資ニ閔シテハ借款  
團組織ノ根本義ヲ了解シ團体規約ノ条章ヲモ顧慮シ之ニ押  
格セナル様措置セシメサルヘカラス候ニ付テハ委曲ハ別冊(註)  
ニ就キ御了悉ノ上臨機投資家ニ対シ指示ヲ与ヘラルル様致  
度尚申ス迄モ無キ儀乍ラ大正七年十二月中申進シタル對支  
借款及之カ取締ニ閔スル帝國政府ノ方針ハ借款團成立ト何  
等ノ關係無ク依然恪守セラルヘキハ勿論ノ儀ニ有之候  
右及訓令候也

追テ別冊ノ内本年四月公表セル文書以外ハ追テ何分申進  
スル迄部外ニ公示セラレザル様御配意相成度為念申添候

也

貴電第二八二号ニ閔シ本問題ハ先銀行團間ノ交渉ニ讓ルヲ  
可トストノ意見ニ付テハ借款團文書公表ニ閔シ交渉セル際  
ノ銀行團中特ニ反対セルモノナク從ヒテ英國政府ハ既ニ往  
電第三九二号ノ趣旨ニテ伊國側へ回答セル次第ナル由帝國  
政府ニ於テモ同様ノ回答ヲ發セラレ可然ト存ズ

右ノ次第ニ付英國銀行團側ニ我銀行團ノ意見トシテ本件ニ  
閔スル御方針迅速回答セシム様適宜我銀行團ヲ御指導相  
成度御措置振本使参考ノ為電報アリタシ

第六二七号

(五月十九日接受)  
在英國林大臣宛(電報)

伊國ノ借款團參加申込ニ對シ英國ハ回答済ニ  
付我方モ同様回答然ルベキ旨稟申ノ件

第五五 五月十八日 内田外務大臣ヨリ  
在中國各公館長宛

对中国新借款團成立ニ閔スル件

對支新借款團組織ニ付テハ予テ御承知ノ通大正七年七月米  
ハ英仏両國政府ノ贊同ヲ經帝國政府ニ於テモ對支投資ニ閔  
シ各國ト協調ヲ維持セムトスル年來ノ方針ニ鑑ミ更ニ一層  
各國協調ノ範囲ヲ拡大シ且ツ該協調ヲシテ益々緊密ナラシ  
メムトスル上記米國ノ提案ニ對シテハ主義トシテ素ヨリ異  
存無キ所ナルヲ以テ右提議ニ參同スルコトニ決シタルカ爾  
來四國銀行團代表者ハ新借款團組織ニ閔シ實行上惹起セラ  
ルヘキ諸問題ニ閔シ討議ヲ竭シ他方關係國政府間ニ於テモ  
隔離無ク所見ノ交換ヲ試ミタル結果相互ニ満足ナル諒解ヲ  
得次テ客年十月紐育ニ於テ開催セラレタル四國銀行團代表  
者會議ニ於テ借款團規約ノ調印ヲ了シ爰ニ新借款團ノ完成  
ヲ告ケ本年一月其旨支那政府ニ通告ヲ了シタル次第ニ有之  
候

对中国新借款團成立ノ経過ヲ通報シ今後ノ対

中国借款方針ニ閔シ訓令ノ件  
亞一機密合送第九八号

在中国各公館長宛(分館ヲ含ム)

對支新借款團成立ニ閔スル件

公使及總領事竝シカゴ、里昂、アンヴェルス各領事宛送附  
セラレタリ

第六六 五月二十三日 内田外務大臣ヨリ  
在上海山崎總領事宛(電報)

山東鐵道延長線題問ニ閔シスチーヴンストノ  
会談ノ際含ミ置クベキ事項ヲ小田切ニ伝達方  
訓令ノ件

附記 山東鐵道延長線既得利權ノ処分ニ閔スル調書

第六一号(至急)  
五月二十四日貴地ニ到着スペキ小田切正金取締役ニ対シ左  
ノ通伝達アリタシ  
山東鐵道延長線問題ニ閔シ「ステイヴァンス」ト会談ノ節ハ  
左記各項ノ趣旨ヲ含ミ可然心酬アリタシ  
但シ延長線ノ済順高徐二線ニ付テハ政府部内ニ於テ将来右  
二線ニ多大ノ望ヲ属シ難ク寧口濟南ヨリ道口鎮ニ至ル線路  
ハ結局同成鐵道ト連絡シテ山西ノ物資ヲ青島ニ吸收スルノ  
便アルガ故濟道線ヲ可トストノ説アリ若シ此説ノ通リトセ  
バ濟順高徐ノ二線ニ付テハ現ニ支那政府トノ間ニ協定済ナ  
ルモ強而之ヲ「ブレッス」セザルト同時ニ借款團ノ手ヲ経

テ済道線ノ速設ヲ図ルコト或ハ得策ナルベク旁々篤ト考慮ノ上決定ヲ要スルニ付「ス」ト御話ノ際ハ線路ノ名称ヲ避け单ニ延長線トシテ御話アリタシ

(一)客秋紐育會議ニ於テ我代表者ヨリ声明シタルガ如ク本件利權処分方ニ付テハ尚關係資本家間ニ協定ヲ要スル手続上ノ困難アリ而シテ右ハ未ダ協定完成ノ運ニ至ラズ

(二)尤モ日本資本團ニ於テ本件利權提供ニ最善ヲ尽スベキハ勿論ニシテ多分円満ニ話合經マルベシト思考スルニ付本件延長線ヲ日米共同事業タラシムルニ對シ此際「ス」トノ間ニ適當ノ範囲ニ於テ予備的内議ヲ個人的ニ進ムルニ異存無シ(三)日米共同ニテ着手スルコトトナルモ一応英仏西國團ノ了解ヲ求ムルノ必要アルベシ

(四)尚余談トシテ大運河借款ハ之ヲ借款團ニ提供スルコトニ確定シタリヤ又中法實業銀行關係借款及英國「ポーリング」商會關係利權提供問題ノ成行ヲ訊シ且今後ノ方針ニ関シ「ス」ノ意嚮ヲ探究スルコト然ルベシ

本電北京へ郵送シ委曲小田切北京飯着ノ上報告ノ筈ナル旨申添ヘ置カレタシ

(附記)

山東鐵道延長線既得利權ノ処分ニ閲スル件  
(亞細亞局第一課調書)

#### 正八年五月新借款團問題ニ對スル帝國政府ノ方針決定當時

ヨリ寧口開放の態度ヲ執リ現ニ客年十月紐育ニ於ケル借款團代表者會議ニ於テ日本資本團代表者ハ予テ政府内訓ノ趣旨ヲ体シ右両線ニ閲スル利權提供ニ閔シテハ尚協定ヲ要スヘキ手続上ノ困難存在スル旨ヲ留保シ確定的聲明ヲ避ケタリト雖モ右ハ一面ニ於テ結局本件利權ヲ新借款團ニ提供スルニ躊躇セズトノ意嚮ヲ表示セルモノト謂ハザルベカラズ

事態前頭ノ如クニシテ敢テ本件利權ヲ固執セザルベキハ事實上我方既定ノ方針ナリト謂フベク而シテ前記紐育會議ニ於テ確定的聲明ヲ回避シタル理由ハ一ハ山東問題ノ処分確定ニ先チ右両線ニ閲スル利權提供ヲ言明スルハ聊カ得策ナラザルヤニ認メタルト他ハ他國側ヲシテ其ノ團體員外所屬ノ権利ナルノ口実ノ下ニ重要利權ノ提供ヲ躊躇スルヲ牽制セムトシタルニ因ルモノナリト雖モ翻テ攷フルニ山東問題ノ未解決ニロ実ヲ求ムルハ寧口我權利ノ不確定ナルヲ自ラ認ムルノ結果ニ陥ルベク仮令此ノ不利ヲ忍ブトスルモ尚且

同利權ヲ我獨占ニ帰セシメムトスルガ如キハ到底各國側ノ同意ヲ得ルコト不可能ニシテ再ヒ満蒙留保同様ノ困難ナル問題ヲ反覆スルニ止マルベキノミナラズ元來本件両延長線問題ハ予テヨリ支那側ニ激烈ナル反対ノ声アリ旁々本件利權ノ確執ハ益々我國際的立場ヲ多難ナラシムルノ虞アリ將又之ヲ他國側團體員外所屬利權提供ノ牽制ニ利用セムトスルハ一見策ノ得タルモノナルカ如シト雖モ元来山東延長線ニ關スル利權ハ齊シク借款團ニ參加セル我三銀行ノ有スル所ナルニ拘ラズ右三銀行ノ有スル優先權ノ一部ハ提供シ一部ハ留保セムトスルカ如キ極メテ不合理ナル結果トナリ寧口我方ニ不利ナル情勢ヲ招クノ虞アリテ之ヲ團體員外所屬利權ト同一ニ律シ難キモノアリ

前敍ノ次第二鑒ミ本件利權ハ之ヲ借款團ニ提供スルノ方針ヲ確定シ成ルベク速カニ之ヲ声明スルコト大局上寧口得策ニシテ仍テ以テ一ハ帝國ノ山東問題ニ對スル態度ニ閔シ無用ノ疑惧ヲ減却スルコトヲ得テ根本問題ノ解決促進ニ資スル所亦鮮少ナラザルベシ

然ルニ最近米國資本團代表者「ステイヴンス」ハ目下渡支中ノ小野興業銀行副總裁ニ對シ山東延長線ヲ大運河借款

ニシテ仍テ以テ一ハ帝國ノ山東問題ニ對スル態度ニ閔シ無用ノ疑惧ヲ減却スルコトヲ得テ根本問題ノ解決促進ニ資スルモノナルニ付愈々内議進行ノ上ハ一応日本政府ノ承諾ヲ求ムルノ要アリ尤モ政府ニ於テ右利權ヲ獨占スルノ意

總無キハ紐育會議ノ決議ヲ承認シタルニ徵スルヤ大体ノ  
ヲ推想シ得ヘン

- (五) 日米共同ニテ着手スルコトナリモ一応英仏両國團ノ  
了解ヲ求ムルノ必要アル(シ)

(六) 尚余談トシテ大運河借款ハ之ヲ借款團ニ提供スルコト  
ニ確定シタリヤ又中法実業銀行關係借款、英國「モーラ  
ング」商会關係利權提供問題ノ成行及今後ノ方針ニ關シ  
「スティヴァンス」ノ意嚮ヲ探究スルコト然ル(シ)

~~~~~

一四七 五月二十六日 内田外務大臣宛

伊國ノ对中国借款團參加支持方申由ニ及ハ回

答ノ件

覺書

伊太利資本團ノ対支借款團ニ加盟方ニ關スル一月十一日付
伊國大使閣下覺書ニ対シ日本外務大臣ハ左ノ通り回答ヘル
ノ光榮ヲ有ス

日本政府ハ本件伊太利資本團ノ參加方ニ關シテハ専門的見
地ヨリ考慮スヘキ事項ヲモ包含スト認ムルヲ以テ先以テ借
款團ニ屬スル各銀行團ヲシテ篤ト考究ラ遂ケシムルコト可

然ニ證メ右ノ趣日本銀行團ニ示達シ置キタルリ村右リ謹承
セラバニヨムニ希望ベ
(右伝記文)

Aide-Mémoire.

En réponse à l'Aide-Mémoire de Son Excellence Monsieur l'Ambassadeur d'Italie en date du 12 janvier 1921, au sujet de la participation du groupe des financiers italiens au Consortium pour les emprunts chinois, le Ministre des Affaires Etrangères a l'honneur de Lui faire savoir ce qui suit:

Ayant reconnu que la question de la participation du groupe des financiers italiens au Consortium pour les emprunts chinois touche à des matières qui doivent être étudiées d'un point de vue technique, le Gouvernement japonais estime convenable que cette question soit examinée d'abord par les groupes des banquiers des divers pays faisant partie du Consortium. Une communication en ce sens vient d'être faite au groupe des banquiers japonais.

Tokio, le 26 Mai 1921.

一四八 五月三十日 島正金銀行借款課長ヨリ

内田外務大臣宛

对中国借款團ニ關スル小田切ノストイカハベトノ

会談要領報告ノ件

附屬書 五月二十九日小田切取締役発同行本店宛電報寫

右会談要領

第117回

(五月三十日接受)

大正拾年五月三十日

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳蔵(印)

外務大臣伯爵 内田康哉殿

拝啓

上海ニ於ケル小田切スティヴァンス会見談話要

領ノ件

本件ニ關シ弊行小田切取締役ヨリ別紙ノ通り電報致越候
付御参考迄其写供貴覽候 敬具

(附屬書)

五月二十九日小田切取締役発同行本店宛電報寫
上海ニ於ケル小田切スティヴァンス会談要領

11 米国提議ノ对中国新借款團ニ閲スル件 一四八

長線ノ一ト事ヲ包含スル一ツノ借款ヲ為スノ有利ナル事
ニ一致セリ

第二次ニ本役ハ支那政局ノ現状ニ関シ目下政府ハ既ニ破
産シテ自國ノ政務ヲ遂行シ對外ノ義務ヲ履行スル能ハザ
ル境遇ニアルハ内外ノ熟知スル所ナルガ若シ此儘ニテ推
移ゼンカ政治財政經濟ノ狀態一層悪化シ遂ニハ列國干涉
ノ端ヲ開クニ至ルベシ而シテ其此處ニ至リタルハ畢竟軍
隊過多ニ依ル財政紊乱ニ基キタルモノナレバ若シ支那政
府ニシテ誠実ニ財政整理ヲ考慮シ其主タル方法トシテ軍
隊解散ヲ決行セントスル場合ニハ之ニ要スル費用ヲ貸与
シテ政府ヲ援助スルコト必要ナラントノ私見ヲ述べタル
処スティヴァンスハ政府ガ軍隊解散実行ノ能力ニ就キ疑ヲ
挾ミ支那民間有力者間ニハ外國ヨリ政費ヲ貸与セザルト
キハ支那ハ自然ニ改造ノ機會ヲ羈束スルトキニ達スベシ
トノ説アルコトモ述ペテ寧ロ窮シテ而後通ゼシマルロ
ト利益ナラズヤトモ考フル事アリント称シ米國團体ニ於
テハ今日迄ノ處支那政費ヲ貸与スルノ意向ナキコトヲセ
附言シテ容易ニ首肯セザルニ付本役ハ米國ノ立場ハ左ル
事ナガラ支那ノ狀態如此ハ政治地理商業生活上密接ナル

第三 尚スティヴァンスハ独逸發行湖広鐵道公債利札支払問
題ハ米國團体ニ於テ右支払基金借款ヲ為スコトヲ好マザ
ルト支那獨逸協約調印トニヨリ未ダ解決ニ至ラズ現狀維
持ノ狀態ニ在リト

一四九 六月六日 芳沢亞細亞局長マツワ
梶原細浜正金銀行頭取宛

对中国新借款團ニ審查会設置問題ニ付正金本

店ヨリ倫敦支店宛電文ニ閲スル件

附 記 | 五月二十日正金倫敦支店ヨリ本店宛電報第一

号 右審查会設置問題ノ件

II 右倫敦支店ノ電報ニ対スル本店ノ回答電文案

拝啓陳者借款團 Council 設置問題ニ閲スル倫敦宛電(註)案
聞悉致候処右ノ内「意味ナリト」了解ス右ニ相違無クハ」以
下ヲ「意味ナル旨ノ了解ノ下ニ日本團体ハ審查会設置ニ同
意シ大久保利賢ヲ特派員ニ指命スル旨アディベニ回答可被
成」ニ改ムル方可然ト存候条右様修正ノ上発電方御取計相
成度此段得貴意候也

I have drawn up the enclosed memorandum in response to a general feeling that the consortium would serve a useful purpose and generally be more elastic were the group(s) able to exchange view (of) more frequently than is possible under our present constitution. The document to a great extent explain(s) itself. It set(s) out as concisely as possible an arrangement for the formation of a council which it is proposed shall meet at regular interval for the discussion of point in which we have a common interest. May I ask you to be good enough to submit it to your group for consideration and I hope for their approval.

- No.1 The inclusion within the scope of Consortium of all industrial contract which involve a public issue in market outside of China may give rise to question(s) which has (have) an international bearing of such character that they might usefully be subjected to examination by the Consortium.
No.2 For this purpose it is proposed to form a council composed of delegate(s) of which one shall be nominated by each of the Group(s).
- 註 左掲ノ附記文書參看
(附 記)
五月二十日正金倫敦支店ヨリ本店宛電報第一号
对中国新借款團ニ審查会設置問題ノ件
- 第一号
- 本店アドバイスヨリ面会ヲ求メ來リ候処支配人大久保利賢病
氣引籠中ニテ副支配人鈴木秀実代理面会シタル処 Addis.
Lamont, Chaume. 今度已里ニ於テ會議ノ節 Council 設置
ノ事ニ關シ内談アリ英米仏團モ異議無之由ニテ日本團ニヤ
同意ノ上代表者御指示相成度旨申出候引続テ左ノ通り書信
ハ申越候何分ノ指圖有り度

No.3 The council shall have no executive power.

Its functions shall be consultative and advisory to examine any question(s) submitted to it and to report thereon.

No.4 The Ordinary meeting of the council shall be held at regular intervals but not less than three times a year, extraordinary meeting shall be convened at any time on the demand of any of the delegates.

No.5 Notice of any question to be placed on the Agenda paper(s) of the next meeting shall be given in writing to the central agency of the consortium at least one week in advance.

(註 記1)

右倫敦文店ノ電報ニ対スハ本店ノ回答電文案

借款第 仰

貴方電信第一号申越ノ件「アディス」覚書第一項ハ字句不明瞭ナルモ要スルニ支那以外ノ市場ニ於テ公募發行スル総テノ実業借款契約ヲ借款團ノ範囲内ニ包括スルヨトニナシタルカ為メ自然或借款力借款團ノ範囲ニ属スルヤ否ヤ等ニ關シ問題ヲ惹起スルコトアルヘキヲ以テ之ヲ審査スルコト

(附屬書)

望月代議士質問ニ對スル回答案

滿蒙鐵道及租稅擔保借款ニ關スル大正四

年日支條約ト新借款團規約トノ關係

1、新借款團規約ハ加盟國資本團體間ノ規約ニ過ギザルヲ以テ之ガ為メ各國ガ支那政府トノ條約ニ基キテ有スル権

利ニ直接影響ヲ及ボス可キモノニ非ス、サレバ本邦政府

ニ於テ新借款團規約ヲ承認スルモ為メニ大正四年日支條

約ニ基ク滿蒙鐵道及租稅擔保借款優先商議ニ關スル支那

政府ノ本邦政府ニ對スル義務ニ何等影響スル所無シ

1)、然レドモ右條約ニ基キ支那側ヨリ本邦側ニ滿蒙鐵道又ハ租稅擔保借款ノ申込アリタルトキハ新借款團組織ノ趣旨ニ顧ミ其規約條項ニ遵ヒ之ヲ新借款團ノ共同事業トシテ提供スル義務アルヲ以テ仮令本邦カ支那政府ニ對スル借款優先権ヲ保有スルモ實際問題トシテハ有名無実ニ終ルベシ

II、然レトモ滿蒙ニ於ケル帝國ノ国防及國民ノ經濟的生存ノ安全ニ關スル我立場ニ付テハ已ニ關係各國政府ニ於テヤ之ヲ諒認シ一般的保障ヲ與ヘタル關係アリ租稅擔保借款

ノ安全ニ關スル我立場ニ付テハ已ニ關係各國政府ニ於テヤ之ヲ諒認シ一般的保障ヲ與ヘタル關係アリ租稅擔保借款

必要ナルシノ意味ナリト解ス右ニ相違ナクバ左ノ通り「トデイズ」ニ回答可被成

「日本團體ハ審查係(Council)設置ニ同意シ大久保利賢ア特派員(Delegate)ニ任命ス」

1HO 六月十六日 富田大藏省國庫課長ヨリ
岡部亞細亞局第二課長宛
新借款團規約締結ハ滿蒙ニ關スル借款優先権ノ拋棄トナルヤトノ望月代議士質問ニ對スル

回答振付内協議ノ件

附屬書 右回答案

拝啓代議士望月小太郎ヨリ當省大臣ニ對シ新借款團規約ノ締結ハ大正四年日支條約ニ基ク本邦ノ滿蒙ニ關スル借款優先権ヲ拋棄スルノ結果トナルヤニ付質問致シタル趣ニテ之候處右ノ通り解釈致シ可然哉一応御閲覽ノ上至急何分ノ御回答相煩度此段及御依頼候也

大正十年六月十六日

亞細亞局

富田國庫課長

岡部第二課長殿

(附屬書)

款ノ如キハ姑ク之ヲ措クモ鐵道借款ニ付テハ我國防上等ノ理由ニ依リ新借款團ノ共同事業ヨリ除外スベキコトヲ主張シ得ル場合尠カラザル可シ

1HO 六月二十八日 木村亞細亞局第一課長ヨリ
大藏省富田國庫課長宛

望月代議士ヘノ大藏省回答案ニ對スル外務省

修正案送付ノ件

附屬書 右外務省修正案

拝啓大正四年日支條約ニ基ク借款優先権ト對支新借款團ノ關係ニ付望月代議士ヨリ貴省大臣ヘ質問アリタル趣ニテ右ニ對スル答弁方ニ關シ六月十六日附貴信ヲ以テ岡部課長宛御來照ノ趣閲悉貴案大体御同感ニ有之候得共多少修正補足ヲ加フル方可然ト思料致候ニ付別紙ノ通上局ノ裁決ヲ經改案作製茲ニ及送付候条委曲右ニテ御了悉相成度尚本件ハ将来議会等ニテ質問ヲ受クル事モ可有之其辺ノ事情ヲモ顧慮シ從来當方ニ於テ此種ノ質問ニ接セル際ハ總テ書面回答ヲ避ケ口頭ニテ説明ヲ与ヘ居リ候ニ付此際貴方ニ於テモ同様御取計相成様致度此段依命及回答候也

(附屬書)

外務省修正案

大正四年日支條約ニ基ク鉄道及租税担保借款

ニ閔スル優先權ト対支新借款團トノ関係

一、新借款團規約ハ加盟國資本團體間ノ規約ニ過ギザルヲ
以テ之ガ為メ各國カ支那政府トノ條約ニ基キテ有スル權
利ニ直接影響ヲ及ホス可キモノニ非ズサレバ本邦政府ニ
於テ新借款團規約ヲ承認スルモ為メニ大正四年日支條約
ニ基ク滿蒙鐵道及租税担保借款優先商議ニ閔スル支那政
府ノ本邦政府ニ対スル義務ニ何等影響スル所無シ故ニ予
メ日本側トノ間ニ何等ノ了解無クシテ借款團以外ノ外國
資本家ハ勿論借款團ニ屬スル各國資本家トノ間ニ商議セ
ラルコトアルニ於テハ日本ハ支那政府ニ対シ右大正四
年ノ協定ヲ援用シテ抗議ヲ提出スルコトヲ得ベシ

二、然レドモ右條約ニ基キ支那側ヨリ本邦側ニ滿蒙鐵道又
ハ租税担保借款ノ申込アリタルトキ右借款が規約上借款
團ノ共同事業タルベキモノニシテ且^(三)所述ノ場合ニ該當
セザルトキハ之ヲ借款團ニ提供スルコトナルベキヲ以
テ此場合ニ於テハ日本ガ支那政府ニ対シテ有スル借款優
先權ハ新借款團各國團ニ対シテハ之ヲ主張シ得ザルヲ以

外務省亞細亞局長 芳沢謙吉殿

拝 啓

伊國團體ノ借款團加入申込ニ閔スル件

本件ニ閔シテハ曩ニ倫敦支店へ向當方借款第二二一五号電信

ヲ以テ回答致置候コトハ去月三日附弊信ヲ以テ及御報告置
候處今般同店ヨリ右電信ニ基キ別紙ノ通り「アディス」ニ

回答致シタル旨報告致越候ニ付其ノ写供貴覽候 敬具

(附屬書)

六月八日附正金銀行倫敦支店ヨリ同行本店宛書信第五三号
伊國ノ借款團參加要請ニ閔シアディス宛回答写送付ノ件

第五三号

大正拾六年六月八日

横浜正金銀行

倫敦支店支配人席

頭取席

借款課御中

拝 啓

テ實際上之ヲ放棄セント同様ナルシ尤モ新借款團ニ提
供セラレタル場合ト雖モ他國團體ニテ之ニ參加セザル場
合ハ日本團體単獨ニテ之ニ当ルヲ得ベシ
三、滿蒙ニ於ケル我特殊地位ニ閔シテハ已ニ関係各國政府
ニ於テ之ヲ諒認シ一般的保障ヲ与ヘタル關係アルヲ以テ
或ル借款ニシテ若シ之ヲ借款團ノ共同活動ニ委スルニ於
テハ我經濟的生存及國防ノ安全ニ危険ヲ及ボスモノト認
メラルモノハ之ヲ借款團ノ共同範囲ヨリ除外スペキロ
トヲ主張スルコトヲ得ベシ

一五二 七月十三日 島正金銀行借款課長ヨリ
芳沢亞細亞局長宛

伊國ノ借款團參加要請ニ閔シアディス宛回報

寄送付ノ件

附屬書 六月八日附正金銀行倫敦支店ヨリ同行本店宛書
信第五三号写

第三六五号

大正十年七月十三日

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳藏(印)

伊太利團ノ加入申込ノ件
伊太利團ガ借款團ニ加入申出ノ件ニ閔シテ本邦ヨリ來電有
之候ニ付委細書信ヲ以テ C. S. Addis ニ通知致置候右書
信及電信写御送附入貴覽候 敬具
(別 紙) (1) (ii)
(1)
六月八日附正金銀行倫敦支店ヨリ香上銀行アディス宛書翰写
7, Bishopsgate, E. C.
8 th June, 1921.

Sir Charles Addis,
Hongkong & Shanghai Banking Corporation,
9, Gracechurch Street, E. C. 3.

Dear Sir Charles,

With reference to your letter of the 27th November 1920 and the 21st April last, on the subject of the request for the inclusion of an Italian Group in the China Consortium, I have the pleasure to inform you that I have now received a communication from my Principals in Japan stating that the Japanese Group were of opinion the time was inopportune for the inclusion of an Italian Group, but they would fully reconsider the matter when an

opportunity presented itself, and that the Japanese Group have recommended the Imperial Japanese Government to reply to the Italian request in the above sense.

Yours faithfully,
For T. Okubo,
(signed) Y. NOGUCHI.

(11)

六月三日正金本店ヨリ倫敦支店宛電報借款第二二一五号写

借款第二二一五号 (東京六月三日発)

当方電信借款第二二一〇号参照相成度

貴方電信第七〇号ノ件左ノ通 C. S. Addis リ回答相成度

日本團体ハ伊太利ノ借款團加入申越ニ対シテハ目下其時機ニアラズ他日時機到来スルニ及ビテ充分ノ考慮ヲ加フルコトト致度トノ意味ニテ回答相成度旨政府ニ建言致置候

一五三 七月十九日 在紐育熊崎總領事ヨリ
内田外務大臣宛 (電報)

对中国新借款团ノ前途ニ対スル米国人ノ懸念

ニ付報告ノ件

(七月二十一日接受)

第二二六五号

御参考迄

在米大使ヘ郵送セリ

註 往電第二〇四号「カウンシル」案トハ日米間ノ誤報匡正ヲ

主旨トスル「カウンシル」設置案ノコトナリ

一五四 七月二十六日 島正金銀行借款課長ヨリ
芳沢亞細亞局長宛

对中国新借款团ニ審査会設置ニ關スル件

附屬書 六月二十日附正金倫敦支店ヨリ本店宛書信第五五号写

四号写

頭取席

Consortium Council 設置ノ件

拝啓

頭取席借款課長 島 芳藏 (印)

外務省亞細亞局長 芳沢謙吉殿

拝 啓

借款團審查會設置ニ關スル件

本件ニ關スル倫敦支店向當方發借款第一二一七号電信写ハ去
六月十八日附弊信ヲ以テ供貴覽置候処今般同店ヨリ右電信

註 電文省略

(別 紙)

11 米国提議ノ对中国新借款团ニ關スル件 一五四

一九九

借款團米國側代表者「スチーヴンス」ノ歸米ヲ機トシテ當國人ノ借款團ノ前途ニ対スル懸念現ハレ之ニ關シ質問ヲ為スモノアル為力「ス」ノ帰着當時六月二十二日「タイムズ」ハ「モルガン」側ヨリ申出デタルモノト覺シク某關係銀行家ノ談トシテ借款團ハ「ス」ノ歸米ニ依リ終了ス又新財政總長ノ就任ニ依リ日本ノ勢力増大スベシトノ噂ハ根拠ナシ「ス」ハ單ニ休養ノ為帰米シタルノミニテ右ノ風説トハ何等關係ナキ旨ノ取消談ヲ掲ゲタルガ此程加奈陀ヨリ帰紐セル「トヤンヌ」ハ本月十七日「ハーレード」記者ニ対シ借款團事業ガ北京ニ於ケル新勢力ノ為危殆ニ瀕セリ又借款團本部ヲ紐育ヨリ倫敦ニ移スベントノ説ハ無稽ナリト述べ「ス」ニ關シ前評ト同様ノコトヲ繰返セル旨記載セラレタリ尚最近当地ノ有力ナル一米人銀行家ハ本官ニ対シ借款團ハ成立シタルモ支那側之ニ応ゼタル為行詰リハ正リ all dressed up but nowhere to go ノ姿ナリト語レリ然レム「ラセント」ハ依然本件ニ熱心ナルモノノ如ク往電第二〇四号「カウンシル」案ニ^(註)關シ日本協会「ダンバー」ガ同人ニ尽力ヲ請ヒタル處極東問題ニ關シテハ予ハ借款團ニ全力ヲ傾注シ居リ同問題ニ關与スル余裕ナシト答ヘタル趣ナリ

11 米國提議ノ对中国新借款团ニ関スル件 1100

六月廿四日附大久保氏配人ニシテ上級行トアベシ

六月廿四日附大久保氏配人ニシテ上級行トアベシ

スリニ占金倫敦支店宛書面付ノ件
附屬書 七月十一日附正金倫敦支店ニシテ同行本店宛書信
第五五号写

第廿九回附

大正十年八月廿四日

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳蔵(田)

外務省通商局長 芳沢謙吉殿

拝 詔

伊太利团体ノ对支新借款团加入申込ニ関スル
件

With reference to your letter of the 19th May in respect of a proposal to form a Council in connection with the China Consortium, I have now the pleasure to inform you that I have received a message from my principals in Japan in which they communicate their agreement with the suggestion.

I should add that they have appointed me to act as representative of the Japanese Group when the Council is actually formed.

Yours faithfully,

(signed) T. Okubo.

島正金銀行借款課長(田)

芳沢謙吉局長(田)

伊太利新借款团参加要請(田)

本件ニ關スル廿四日附ノ以テ弊行倫敦支店ニシテ同行本店宛書翰第五五号写
アドバイス書信写送付致越候(田)付御参考迄供貴覽候 敬具
(附屬書)

第七月十一日附ノアドバイス書信写送付ノ件

第五十五回

大正十年七月廿四日

横浜正金銀行

倫敦支店支配人席 頭取席

借款課長殿

拝 啓

伊國ニシテ新借款团ニ加入申出ヘ件ニ關スル C. S. ADDIS 氏
信写老通茲許拝送供貴覽候

送り先

大使館、財務官、北京、紐育

添付 本件ノ架電省略茲ニ封緘ニシテ御移牒申上候

(原 紙)

七月廿一日本附ノアドバイス書翰写

The China Consortium

Central Agency.

9, Gracechurch Street,
London, E. C. 3.

11th July, 1921.

Gentlemen,

The China Consortium.

I enclose for your files copy of a letter from

11 米國提議ノ对中国新借款团ニ關スル件 1100

Sir,
I am enclosing the official application of the Group of Italian banks which have been formed in order to take part in the new Financial Consortium for China. Such group has the full support of the Italian Government and is considered by them as a National Organisation.

I have been instructed both by the Italian Government and by the Italian Group to declare to you that the Italian Group is ready to assume its share in the new Loans to be granted by the Consortium to the Chinese Government and at the conditions fixed in the Agreement of the 15th October, 1920.

I have been also asked both by the Italian Government and by the Italian Group to inform you that the Italian Group is holding Chinese Government Bonds for the total sum including matured interest of £1,615,446.

information you think necessary in order to consider and decide regarding the request of the Italian Group to be part in the Financial Consortium for China.

GIANNINI

Hongkong & Shanghai Banking Corporation,
9, Gracechurch Street, E. C.

Central Agency.

y, Gracechurch Street,
London, E. C. 3.
11th July, 1921.

With reference to your letter of July 6, enclosing the application of an Italian Group of Banks to take part in the China Consortium, I beg to confirm the conversation which took place between us upon the occasion of your personal delivery of the documents.

it will be necessary for your Government to state through the usual diplomatic channels that the Group is a national unit and entitled to their complete support.

In the second place I shall be glad to receive from the Group four copies of the agreement binding them to common action, in order to comply with a resolution of the Consortium that each Group shall be established by a formal agreement in writing and that each of these agreements shall be

BANCA D'ITALIA Roma, li 27 Aprile, 1921.
ON. CONSORZIO INTERNAZIONALE PER LA
CONCESSIONE DI PRESTITI ALLA CINA.
La sottoscritta Banca d'Italia, in rappresentanza
anche dei seguenti istituti costituiti in consorzio:
Banco di Napoli
Banco di Sicilia
Banca Commerciale Italiana
Credito Italiano
Banca Italiana di Sconto
Banco di Roma
Banca Commerciale Triestina
fa demanda a cedeste On. Consorzio Internazionale
di partecipare, a parita di condizioni degli altri
gruppi, a tutte le operazioni che il Consorzio me-
desimo potra effettuare in forma della Convenzione
stipulata a New York il 15 ottobre 1920.

BANCA D'ITALIA
IL VICE DIRETTORE GENERALE
Panovai

The China Consortium

Finally there remains the question of the agreements and options which it is the intention of the Italian Group to offer for pooling. Copies of these documents should be furnished to this office for the information of the Groups.

As soon as these conditions have been fulfilled I shall be prepared to submit the official application to the Consortium for consideration.

Yours faithfully,
C. S. ADDIS

卷之三

U.I. F. Giammì,
Italian Commercial Delegation.

一五六
九月十六日
在英國永井臨時代理大使 ヨリ
内田外務大臣宛(電報)

満洲ノ門戸開放問題ニ関シ原首相声明セリト
ノ倫敦商業會議所報記事二付問合ノ件

九月十八日接受
（九月十八日接受）

信員所報トシテ最近帝国議会ニ於テ首相ハ列国ガ満洲ニ閲シ門戸開放主義ヲ主張セザルコトヲ承認セル旨声明シタリ

ト記述シタルガ「シンプソン」ハ最近兩度ニ亘リ当地有力新聞紙上ニ支那海外貿易發展ノ趨勢ヲ敍シ殊更ニ右記事ヲ援用シテ支那貿易額ノ二割ヲ占ムル満洲貿易ヲ以テ日本ノ

壘断ニ委スルハ許ス可カラズト論ジタルニ付テハ右神戸通信員ノ所報ハ全然事実無根ナル旨ヲ商業會議所等ニ対シ正誤シ置クノ要アリ依テ同資料トシテ上記ノ如キ曲解セラルベキ何等説明又ハ答弁ヲ首相ガ与ヘラレタルコトアリヤ或ハ全然捏造ナリヤ議事録ニ付御調査ノ上御回電アリタシ

一五七 九月十九日 島正金銀行借款課長ヨリ
内田外務大臣宛

英國借款團代表者アディスノ中國旅行計劃ニ

関シ報告ノ件
第一三五号
大正十年九月十九日 横浜正金銀行
頭取席借款課長 島 芳蔵（印）
外務大臣伯爵 内田 康哉殿

アディス先般米國旅行中來週初倫敦帰着ノ筈聞ク所ニ拠レバ更ニ十一月中旬出発スエズ経由支那旅行予定ノ由素ヨリ日本ヘモ來訪スルナランガ此際銀行團ヨリ日本來訪ノ招待ヲ發セラレテハ面白カラズヤト思付タル儘電報ス尚確報得次第追テ電報可致

一五八 九月二十一日 内田外務大臣ヨリ
在英國永井臨時代理大使宛（電報）
附記 右ニ閲スル二月二十六日貴族院予算委員会議事速記録

貴電第一〇二〇号ニ閲シ二月二十六日貴族院予算委員会ニ

第五一五号
大正十年九月十九日 横浜正金銀行
頭取席借款課長 島 芳蔵（印）
外務大臣伯爵 内田 康哉殿

於テ滿蒙ニ於テモ日本ハ機会均等門戸開放ノ方針ヲ執ルモノト信ズルガ果シテ如何トノ一議員ノ質問ニ對シ原首相ハ新借款團組織ニ關スル商議ノ際他国政府ハ日本ガ滿蒙地方ニ特別ノ關係ヲ有スルコトヲ認メタルヲ以テ他地方ト全然同様ニナラザルコトハ承知シ居リ云々ト答弁セル事實アリ御来示ノ声明トハ之カ誤伝ト思ハルニ付正誤方可然取計ハレ度シ

（附記）

第四十四回帝国議会貴族院予算委員会議事速記録第十号
大正十年二月二十六日（土曜日）午前十時三十分開議

男爵藤村義朗君、尚ホ一言チヨット伺ヒタウゴザイマス我國ノ対支方針ト致シマシテハ機会均等門戸開放ト云フコトガ既ニ國是トナツテ居ルヤウナ塩梅デ政府ニ置カレマシテモ屢々是ハ声明サレテ居ル所デアリマス私共ハ無論是ハ支那本土ノミナラズ日本ノ勢力範囲ニアリマスル所ノ滿蒙各地ニ於テモ此方針ハ実行サレルモノト考ヘテ居ル併ナガラ外国人或ハ支那人ノ中ニハ日本ハ或ハ支那本土ニ対シテハ機會均等門戸開放ヲ執ルカモ知レヌガ滿州ニ対シテハ全然鎖国主義デアルヤウナコトヲ申シテ居ル是ハ誤ツ

拝 啓 英国团体代表者アディス支那旅行ニ閲スル件

本件ニ閲シ弊行倫敦支店ヨリ別紙ノ通り電報致越候ニ付其写供貴覽候 敬具

九月十五日正金銀行倫敦支店發同行本店宛電報第四号写

アディス中国旅行計画ニ閲スル件

第四号
アディス先般米國旅行中來週初倫敦帰着ノ筈聞ク所ニ拠レバ更ニ十一月中旬出発スエズ経由支那旅行予定ノ由素ヨリ日本ヘモ來訪スルナランガ此際銀行團ヨリ日本來訪ノ招待ヲ發セラレテハ面白カラズヤト思付タル儘電報ス尚確報得次第追テ電報可致

（別紙）
九月十五日正金銀行倫敦支店發同行本店宛電報第四号写

一 米国提議ノ对中国新借款團ニ閲スル件 一五九 一六〇

等ニ付キマシテハ又相当ノ機会ニ外務大臣ヨリ詳シク御答

ヘ致ス方ガ適當ト考ヘテ居リマス

一五九 九月二十三日 在社外務大臣宛(電報)

力ナダ銀行家ノ对中国六十万磅借款商議中十

ル旨ノ新聞報ニ閲スル件

(九月二十四日接受)

九月二十三日当地新聞ノ報道左ノ通

二十二日倫敦ヨリ当地財界ニ達シタル電報ニ依レバ加奈陀銀行家ハ對支借款六十万磅(約三百万弗)ヲ商議中ナルガ英國政府及銀行團ハ右措置が間接ニ借款團ニ對シ信義ヲ欠クニ至ル恐レアリトテ本件ニ關シ質疑スル所アリタリト云フ米國銀行團員ハ右借款成立スルモ借款團ニ影響スル所少シトシ右報道ヲ重大視セズト語レリ云々

在英大使オタワ總領事ニ電報シ在米大使ヘ郵送ス

一六〇 九月二十八日 在シアトル斎藤領事ヨリ

内田外務大臣宛(電報)

力ナダ銀行家ノ对中国借款ニ閲スルシアトル

新聞ノ報道報告ノ件

義務アル限等シク之ヲ確守セザル可カラズト主張シ既ニ本件ニ關シ英國政府ニ注意ヲ促シタルモノノ如シ云々

在米及加奈陀各領事ヘ郵送セリ

一六一 九月二十九日 島正金銀行借款課長ヨリ

力ナダ銀行團ノ对中国借款契約破談ノ旨正金

北京支店ヨリ本店宛電報写送付ノ件

第四一二号 大正十年九月二十九日

(九月三十日接受)

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳蔵(印)

外務省亞細亞局長 芳沢 謙吉殿

拝 啓

加奈陀銀行團対支那政府借款風評ニ閲スル件

本件ニ關シ北京通信トシテタイムス所報ノ要旨ハ去二十四

日供費覽置候第五二号倫敦電報写ノ通リニ有之候處右ニ閲シ本朝北京支店ヨリ別紙写ノ通り電報致越候ニ付其写供費覽候

敬具

第一二五号

(九月三十日接受)

晚香坡電報トシテ九月二十七日当地P.I.紙ノ報ズル所ニ依

レバ同地 Royal Financial Corporation 支配人 F. A.

Modemid 三百萬弗ノ對支借款協議中額面百弗、期限一

年、利率八分担保多分塩税ニテ遠カラズ公債売出ノ運ビニ

至ルベク「シアトル」「ポートランド」ノ金融業者ニシテ

右一部引受ノ為既ニ晚香坡ニ出張シ居ルモノアリ本借款ノ

収入ハ支那側ニテ加奈陀ヨリノ鐵道材料購入又英領「コロ

ムビア」州ハ枕木全部ノ注文ヲ引受クルコトト相成ルベシ

而シテ本借款成功ヲ告グレバ目下懸案中ノ他ノ二口ノ借款

モ締結ヲ見結局加奈陀ハ支那公債一千萬弗ヲ引受ケルニ至

ルベシ支那政府ハ約一ヶ年前ヨリ加奈陀トノ借款締結ヲ試

ミ居タルガ二週間前上海ノ一會社ノ手ヲ經テ交渉纏レリ而

シテ支那及加奈陀何レモ對支國際借款團ノ團員ニアラザル

ガ故ニ加奈陀ノ銀行ハ借款團ノ条件ニ拘束サルモノニア

ラズトノ見地ノ上ニ立チ居レリ但シ一九一三年ノ英國引受

ケ支那公債一部加奈陀ニ於テ売リ出セル際之ヲ引受ケタル

加奈陀金融業者中ニモ今回支那公債ノ引受ニ對シテハ極力

反対シ英國植民地ハ母国内ニ於テ借款團ノ条件ニ服スペキ

(別 紙)

九月二十六日正金銀行北京支店發同行本店宛電報第四七号写

第四七号

貴方電信第二五四号支那政府 Union Bank of Canada 塩稅收入剩餘担保三、〇〇〇、〇〇〇弗借款契約ハ既ニ破談トナレル由右参考迄ニ電報ス

一六二 十月十日 島正金銀行借款課長ヨリ

芳沢亞細亞局長宛

アディスノ一宮取締役ニ対スル談話要領報告

ノ件

第四二一号

大正十年十月十日

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳蔵(印)

外務省亞細亞局長 芳沢 謙吉殿

拝 啓
アディス一宮兩氏会見談要領ノ件

本件ニ關シ在倫敦幣行一宮取締役ヨリ別紙写ノ通り電報致

一一一 米国提議ノ对中国新借款團ニ閲スル件 一六三

一一〇八

越候ニ付其写供貴覽候

(別紙)

十月七日正金銀行倫敦支店発同行本店宛電報第六号写
一宮鈴太郎取締役ヨリアディストノ会談要領報告ノ件

第六号

C. S. Addis ト会見談話中参考ノ点電報ス

第一、 Banque Industrielle de Chine 利権 Pauling

利権ニ閲シテハ何レモ何等交渉進捗シ居ラス

第二、十一月十一日出發年内香港滯在上海經由北京ニ入
ル旨一月中或ハ三月初日本ヲモ訪問シタキ考ヘナリ

第三、今回ノ旅行ハ全然個人ノ資格ナルガ故ニ公式接待
ノ如キ可成的避ケ度日本ニ於テモ銀行家諸氏ト単ニ懇

談ヲ尽シ度希望ニ付此点特ニ小生ヨリ通知方希望セリ
一六三 十月二十八日 島正金銀行借款課長ヨリ
芳沢亞細亞局長宛

中国鉄道協会ヨリ同國政府ニ提出セル華府会

議鉄路問題ニ閲スル意見書写送付ノ件

附属書 正金北京支店借款團事務室ヨリ本店宛書信頭第
一二〇四号写

第四四七号

鉄路協会提出太平洋會議鉄路問題意見書写送

付ノ件

鉄路協会ハ首題意見書ヲ政府ニ提出シ来ル可キ華府會議ニ
閲スル態度方針ヲ闡明致候處右ハ新銀行團ノ鐵道政策対案
トモ称ス可キ内容ヲ有シ隨テ同團ト密接ノ交渉關係ニ立ツ
モノニ有之且ツ該協会ノ国内ニ於ケル勢望実力ニ鑑ミ支那
側ヨリ前掲會議ニ附議セントスル鐵道關係声明又ハ議案ハ
或ハ之ト同工異曲ナル可シト被信候間茲ニ原文写及英訳文
拝送供御参考候

云々

右意見書ニ拠レハ華府會議ニ於ケル支那問題ハ門戸開放ニ
注重セラル可ク而シテ門戸開放問題ハ鐵道問題ヲ以テ先決
至要トナス鐵道問題ノ争点ハ曰ク共同管理曰ク鐵道統一曰
ク共同投資等多岐ニ分レ国人研究ノ理想亦隨テ同シカラズ
前ニハ新四國銀行團組織成立シタルガ其真相ニ至テハ同國
ノ往復文書及規約ノ公表ニ拠リ釈然了解ヲ得タリ本会ハ屢
次之カ研究ヲ遂げ復現代ノ状勢ヲ參酌シ國策ヲ確立シテ外
人ノ管理ヲ免レントスト前提シテ本論ニ入り本論ハ分テ三
綱トシ第一宗旨第二辦法第三結論ト相成居候

第一 宗旨ノ章ニ於テハ

敬具

横浜正金銀行

頭取席借款課長 島 芳藏(印)

外務省

亞細亞局長 芳沢 謙吉殿

大正十年十月二十八日

拝啓

鉄道協会提出太平洋會議鉄路問題意見書写送

付ノ件

本件ニ閲シ今般弊行北京支店内借款團事務室ヨリ別紙ノ通
報告致越候ニ付其写茲許同封供貴覽候 敬具

(附屬書) 正金北京支店借款團事務室ヨリ本店宛書信頭第二〇四号写
中國鐵道協会提出ノ華府會議鉄路問題ニ閲スル意見書写送付ノ
件 頭第二〇四号

北京支店借款團事務室

小貫 慶治

本店 頭取 梶原 仲治殿

一一一 米国提議ノ对中国新借款團ニ閲スル件 一六三

一一〇九

ニハ之ヲ妨ゲズ

(五) 共同投資ト单独投資トヲ論ゼズ 契約ハ凡テ自主統一
辦法ヲ標準トシ且ツ絲毫モ管理主権ヲ侵害スルコト
ヲ得ズ

(六) 既ニ具体的進歩ヲ見タル各鉄道ハ共同投資ノ範囲外
ニ置クモノトス

(七) 契約成立セルモ未ダ債券ヲ売出サザルモノ或ハ契約
ヲ締結セザルモ借款優先権ヲ某国人ニ許与セルモノ
ハ支那ノ國状ヲ按シ支那自身線路ノ分合存廢起工ノ
先後緩急ヲ計画シテ新銀行團ト協議決定ス周囲ノ事
情ヨリ条件ノ改訂ヲ要スルモノハ之ヲ許シ建設線路
決定シテ支那自ラ之ヲ建設セザルトキハ之ヲ共同投
資團ノ範囲内ニ帰ス可シ但シ実行年限ヲ規定スヘキ
ハ勿論ナリ

前項廢合ノ線路ニシテ既ニ前貸アルモノハ新銀行團
ヨリ借款之ヲ償還スヘシ

(八) 国内外人經營ノ鐵道ハ之ヲ買收贖回シ又ハ新銀行團
ノ共同投資ヲ許ス

(九) 此ノ外建設スヘキ線路ハ緩急ニ隨ヒ自ラ資金ヲ調達
シテ

其事ニ当ラシムルモ可ナリ其重要職員ニハ外人ヲ酌
用スルヲ得

(六) 機械工事運輸材料等ノ統一ノ為メニ外人ヲ招聘スル
コトヲ得

(七) 材料ノ購入工事ノ請負ニ対シテハ支那人之カ優先権
ヲ有ス

(八) 稽核所(検査所)ヲ組織設立スヘシ同所ニハ内外人
ヲ任用シ得

(九) 鉄道技師會議ニハ外人モ參加セシメ線路ノ統一ニ資
ト左ノ如シ

ス可シ

(十) 鉄道行政ノ高級人員ハ完全ニ支那人トシ中級ハ内外
人ヲ試験別ニ拵リ併用ス可シ

(十一) 下級人員ハ支那人タル可シ

(十二) 鉄道ノ警備ハ支那之ニ任ス

(十三) 外國文ノ使用ハ一國語ニ限定ス可シ
〔十四〕 線路存廢協議ノ必要ニ依リ支那政府ハ専門家ヲ簡派
シテ測量セシメ其費用ハ将来起工ト決定ノ路工項下^(註1)
ヨリ償還セラルモノトス

(十五) 支那ト共同投資團ヲ一個ノ團体ト認メ建設上材料購
用スルヲ得

起工スルヲ以テ原則トス若シ外債ノ必要ナル場合ハ
新銀行團ニ向テ交渉接洽ス可キモ管理主権ヲ失ハザ
ルヲ以テ要旨トナス

(乙) 自主統一辦法

(一) 線路ノ選択運賃ノ制定工事ノ計画会計ノ処理法規ノ
審訂職員ノ任命軍事運輸其他一切ノ行政上ノ各項事
務ハ完全ニ支那ニ帰属ス

(二) 材料購入出納検査工事ノ監督並ニ外人ノ任用ハ凡テ
現行国有鐵道法規ニ準拠シ支那ニ最モ有利ナル条件
ノ下ニ之ヲ訂定ス担保品利息手数料等ハ金融狀況ヲ
按ジ隨時協定スルモノトス

(三) 鉄道会計ハ完全ニ独立セシムヘシ予算決算ハ審計院
ニ送付シテ検査セシムルノ外銀行團ト關係アルモノ
ハ該團ヨリモ亦派員帳簿ノ検査ヲナサシメ信用ヲ明
ニス可シ

(四) 鉄道借款及毎年ノ余利ハ絶対ニ他途ニ流用ヲ禁止ス
可シ

(五) 支那ハ一銀行ヲ創立シ工事中ノ經理及當業期間ノ収
支ヲ管掌セシム可シ或ハ國庫代辦ノ銀行ヲ改組シテ

入上何等国籍ノ區別ヲ設ケサル可シ

第三 結論章下ニ於テハ

以上各種辦法ヲ以テ鐵道政策ノ大綱トナシ亦即チ鐵道借
款ノ標準トナス若シ新銀行團条件ニシテ之ニ相背違セバ
即チ路築カザル可ク債借ラザル可シ建設ヲ必要トスル場
合ニハ内債ノ吸收ニ拵リ外人ノ束縛ヲ免ル可キナリ然レ
共共管排除ノ決心ハ同時ニ路政整理辦法ヲ伴ハザル可カ
ラズ整理辦法トハ何ゾヤ曰ク八端アリトシテ敍述スルコ
ト左ノ如シ

(一) 特別会計制度ノ確立

(二) 鉄道予算決算ノ厳定

(三) 鉄道旧債ノ整理

(四) 借款条件ノ公開

(五) 路款ノ濫借杜絕

(六) 勢力範囲ノ潜植及蔓延予防

(七) 職員任用令ノ確定

(八) 鉄道運賃ノ整理改訂

等ニ有之候尚詳細ハ別紙^(註2)ニ就キ御了悉相成候様致度右不取

敬具

二 米国提議ノ对中国新借款團ニ閲スル件 一六五

十二月七日附正金北京支店借款團事務室ヨリ本店宛書信頭第十
／二五三号写

湖広鉄道公債元利ヲ塩稅收入ヨリ支払ノ件

大正十年十二月七日

頭第十／二五三号

北京支店借款團事務室

小貢 慶治

出ノ件

第五一五号

(十二月二十四日接受)

大正十年十二月二十二日

十二月三日期日湖広鉄道公債元利拾四万弐千四
百六拾八磅四志弐片ヲ塩稅收入ヨリ支払ノ件

標記公債元利ガ期日不渡トナレルコトハ敝信第十／二五〇

号ヲ以テ及御報告置候処右ニ閑シ交通部ヨリ別紙写申号塩

務稽核總所ヨリ別紙写乙号ノ通り香上銀行及団体代表者宛

申越ノ次第有之候ニ付香上銀行ヨリ別紙写丙号ノ通り上海

團体銀行宛前示金額相当額ヲ支那政府塩稅收入ヨリ支払方

電訓致候間右様御承知相成度此段申進候 敬具

写、倫、紐、華府大使館、帝国公使館、上、漢、濟、

天、牛、長

本店 頭取 梶原 仲治殿

横浜正金銀行 頭取 梶原 仲治（印）

外務省亞細亞局長 芳沢 謙吉殿

拝 啓

中英公司ニ對シ支那政府申込ニ係ル鐵道借款

英貨壹百万磅交渉ニ閑スル件

本件ニ閑シテハ予テ供貴質置候去十二月五日附頭第十／二

四九号及十四日附頭第十／二六二号北京支店借款團事務室

報告書記載ノ通り英國團体ハ新借款團ノ事業トシテ交渉方

中英公司ニ電訓シタルモ支那政府ハ借款團トノ交渉ヲ避ケ

ハ同代表者ニ対シ他團体代表者ノ意見ニ同意差支無之旨回示致候テ可然哉貴見相同意此段得貴意候 敬具

中英公司ト交渉致度希望ヲ支持致候趣ニ就テハ在北京各団体代表者ハ此際借款團ノ名義ヲ以テ交渉スルコトヲ避ケ中英公司ヲシテ单独ニ交渉ヲ継続セシムル意向ナル趣ニテ右ニ閑シ在北京本邦團体代表者ヨリ當方意見問合越候ニ就テ